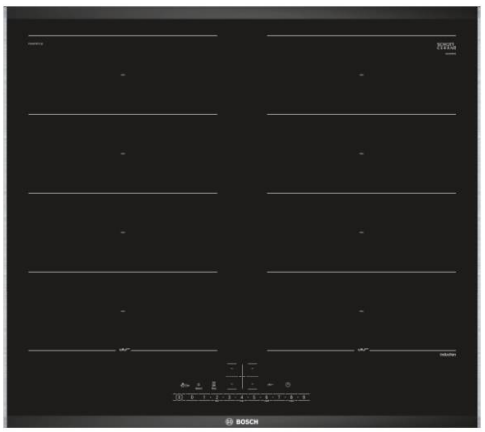
tehnoteka

https://tehnoteka.rs

Uputstvo za upotrebu

BOSCH ugradna ploča PXX675FC1E



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

https://tehnoteka.rs/p/bosch-ugradna-ploca-pxx675fc1e-akcija-cena/

BOSCH

Register your new device on MyBosch now and get free benefits:
bosch-home.com/welcome

MyBosch

Induction hob

PVW8..F...

[sr] Uputstvo za upotrebu 2
[hr] Upute za upotrebu 19

Sadržaj

1 Bezbednost ... 2
2 Izbegavanje materijalne štete ... 4
3 Zaštita životne sredine i štednja ... 5
4 Adekvatno posuđe za kuvanje ... 5
5 Upoznavanje sa uređajem ... 7
6 Osnovno rukovanje ... 8
7 FlexInduction ... 9
8 Vremenske funkcije ... 10
9 PowerBoost ... 11
10 PerfectFry Sensor ... 11
11 Zaštita za decu ... 13
12 Zaštita za brisanje ... 13
13 Individualno sigurnosno isključivanje ... 13
14 Osnovna podešavanja ... 13
15 Test posuđa za kuvanje ... 14
16 Čišćenje i održavanje ... 15
17 Otklanjanje smetnji ... 15
18 Odlaganje u otpad ... 17
19 Korisnička služba ... 17
20 Proverena jela ... 17

⚠ 1 Bezbednost

Pridržavajte se sledećih sigurnosnih napomena.

1.1 Opšte napomene

- Pažljivo pročitajte ovo uputstvo.
- Uputstva, pasoš uređaja kao i informacije o proizvodu sačuvajte za kasniju upotrebu ili za narednog vlasnika.
- Ukoliko postoji oštećenje nastalo tokom transporta, nemojte da priključujete uređaj.

1.2 Namenska upotreba

Priključivanje uređaja bez utikača sme da vrši samo ovlašćeno stručno osoblje. Ukoliko dođe do oštećenja usled pogrešnog priključivanja, gubite pravo na garanciju.
Samo u slučaju stručne ugradnje u skladu sa uputstvom za montažu zagarantovana je sigurnost prilikom upotrebe. Instalater je odgovoran za pravilno funkcionisanje na mestu postavke.
Ovaj uređaj upotrebljavajte samo:

- za pripremu jela i pića.
- pod nadzorom. Bez prekida nadzirite kratke postupke kuvanja.
- u privatnom domaćinstvu i u zatvorenim prostorima kućnog okruženja.
- na nadmorskim visinama do 4000 m.

Ne upotrebljavajte uređaj:

- sa eksternim tajmerom ili posebnim daljinskim upravljačem. Ovo ne važi u slučaju kada je isključen rad sa uređajima koji su obuhvaćeni standardom EN 50615.

Ukoliko nosite aktivni implantirani medicinski uređaj (npr. pejsmejker ili defibrilator), proverite kod vašeg lekara da je isti po smernicama 90/385/EWG Saveta Evropske unije od 20. Juna 1990. kao i da odgovara EN 45502-2-1 i EN 45502-2-2 standardu i da je izabran, implantiran i programiran u skladu sa VDE-AR-E 2750-10. Ako su ovi preduslovi ispunjeni i ako se koriste nemetalni pribor i posuđe za kuvanje sa nemetalnim ručkama, korišćenje ove indukcione ravne ploče za kuvanje za namenjenu upotrebu je bezopasno.

1.3 Ograničenje kruga korisnika

Deca od 8 godina i starija, kao i osobe sa umanjenim psihičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, ili osobe bez iskustva i/ili znanja, ovaj uređaj mogu da koriste samo pod nadzorom osobe koja je odgovorna za njihovu bezbednost ili ako su obučene za bezbedno korišćenje uređaja i razumeju kakve opasnosti pri tome postoje.
Deca se ne smeju igrati uređajem.
Čišćenje i korisničko održavanje ne smeju da obavljaju deca, osim ako su starija od 15 godina i to rade pod nadzorom.
Decu mlađu od 8 godina udaljite od uređaja i od priključnog kabla.

1.4 Bezbedna upotreba

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!

Kuvanje na ploči za kuvanje sa masti ili uljem bez nadzora može da bude opasno i da dovede do požara.

- ▸ Vruća ulja i masti nipošto nemojte da ostavljate bez nadzora.
- ▸ Nikad ne pokušavajte da ugasite vatru vodom, već isključite uređaj i zatim prekrijte plamen npr. poklopcem ili prekrivačem za gašenje vatre.

Površina za kuvanje se veoma zagreva.

- ▸ Na površinu za kuvanje ili u neposrednoj blizini nikada nemojte postavljati zapaljive predmete.
- ▸ Ne ostavljajte predmete na površini za kuvanje.

Uređaj postaje vruć.

- ▸ Nipošto nemojte da čuvate zapaljive predmete ili sprejeve u fiokama neposredno ispod ploče za kuvanje.

Poklopci za ravnu ploču za kuvanje mogu da prouzrokuju nezgode, npr. zbog pregrevanja, paljenja ili materijala koji se mogu rasprsnuti.

- ▸ Nemojte da koristite poklopce za ravnu ploču za kuvanje.

Nakon svake upotrebe uključite ploču za kuvanje pomoću glavnog prekidača.

- ▸ Nemojte čekati da se ploča za kuvanje automatski isključi kada se na njoj ne nalaze lonci i tiganji.

Namirnice se mogu zapaliti.

- ▸ Postupak kuvanja se mora kontrolisati. Kratak postupak se mora neprekidno kontrolisati.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Tokom rada se zagrevaju uređaj i delovi koje možete da dodirnete, a posebno okvir ploče za kuvanje, ukoliko postoji.

- ▸ Budite pažljivi i ne dodirujte grejne elemente.
- ▸ Udaljite malu decu mlađu od 8 godina.

Zaštitne rešetke za ploču za kuvanje mogu dovesti do nezgode.

- ▸ Nikada nemojte koristiti zaštitnu rešetku za ploču za kuvanje.

Uređaj se zagreva tokom rada.

- ▸ Pre čišćenja sačekajte da se uređaj ohladi.

Predmeti od metala se na ploči za kuvanje veoma brzo zagrevaju.

- ▸ Na ploči za kuvanje nemojte spuštati predmete od metala, npr. noževe, viljuške, kašike i poklopce.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!

Nestručne popravke su opasne.

- ▸ Samo za to obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- ▸ Za popravku uređaja se smeju koristiti samo originalni zamenski delovi.
- ▸ Ako se mrežni priključni vod ovog uređaja ošteti, morate da ga zamenite specijalnim priključnim kablom, koji možete da poručite od proizvođača ili njegove korisničke službe.

Oštećeni uređaj ili oštećeni mrežni priključni vod predstavljaju izvor opasnosti.

- ▸ Nikad nemojte upotrebljavati oštećeni uređaj.
- ▸ Ako je površina ispucala, morate isključiti uređaj da biste sprečili mogući električni udar. Uređaj nemojte isključiti na glavnom prekidaču, već preko osigurača u kutiji sa osiguračima.
- ▸ Nikada nemojte povlačiti mrežni priključni vod da biste razdvojili uređaj sa strujne mreže. Uvek povlačite mrežni utikač mrežnog priključnog voda.
- ▸ Ukoliko je uređaj ili mrežni priključni vod oštećen, odmah isključite osigurač u kutiji sa osiguračima.
- ▸ Pozovite korisnički servis. → *Stranica 17*

Vlaga koja je prodrla unutra može da prouzrokuje strujni udar.

- ▸ Za čišćenje uređaja nemojte da koristite čistač na paru ili čistač pod visokim pritiskom.

Kablovska izolacija električnih aparata može da se istopi na vrelim delovima uređajima.

- ▸ Nipošto nemojte da dovodite priključne kablove električnih aparata u kontakt sa vrelim delovima uređaja.

Kontakt metalnih predmeta sa ventilatorom koji se nalazi na donjoj strani ploče za kuvanje može dovesti do električnog udara.

- ▸ U fiokama ispod ploče za kuvanje nemojte držati dugačke, oštre metalne predmete.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!
Usled tečnosti između dna lonca i ringle, lonci mogu naglo odskočiti.
- ▸ Ringla i dno lonca uvek moraju biti suvi.
- ▸ Nipošto nemojte da koristite zamrznuto posuđe za kuvanje.

Prilikom kuvanja sa potapanjem u vodi, ploča za kuvanje i posuda za kuvanje mogu da se pregreju i puknu.
- ▸ Posuda za kuvanje koja je potopljena u vodu ne sme direktno da dodiruje dno lonca koji je napunjen vodom.
- ▸ Koristite samo posuđe za kuvanje koje je otporno na visoke temperature.

Uređaj sa napuklom ili polomljenom površinom može da dovede do posekotina.
- ▸ Nemojte da koristite uređaj čija je površina napukla ili polomljena.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od gušenja!
Deca mogu ambalažni materijal da navuku sebi preko glave ili da se njime umotaju, pa da se tako uguše.
- ▸ Ambalažni materijal držite van domašaja dece.
- ▸ Deci nipošto nemojte dozvoliti da se igraju sa ambalažnim materijalom.

Deca bi mogla da udahnu i usisaju odn. progutaju sitne delove i da se na taj način uguše.
- ▸ Držite sitne delove van domašaja dece.
- ▸ Deci nipošto nemojte dozvoliti da se igraju sa sitnim delovima.

2 Izbegavanje materijalne štete

Ovde možete da se informišete o najčešćim uzrocima štete, kao i da pronađete savete o tome kako da ih izbegnete.

Oštećenje	**Uzrok**	**Mera**
Fleke	Postupak pripreme hrane bez nadzora.	Posmatrajte postupak pripreme hrane.
Fleke, napukline ploče	Prosute namirnice, pre svega one sa velikim procentom šećera.	Odmah uklonite strugačem za staklene površine.
Fleke, napukline ploče ili lomovi stakla	Neispravno posuđe za kuvanje, posuđe sa istopljenim emajlom ili posuđe sa bakarnim ili aluminijumskim dnom.	Koristite odgovarajuće posuđe za kuvanje koje je u dobrom stanju.
Fleke, promene boja	Neadekvatne metode čišćenja.	Upotrebljavajte samo sredstva za čišćenje koja su pogodna za staklokeramiku i ploču za kuvanje čistite samo kada je hladna.
Napukline ploče ili lom stakla	Udarci ili pad posude za kuvanje, pribora za kuvanje ili drugih tvrdih ili oštrih predmeta.	Dok kuvate nemojte udarati o staklo ili dozvoliti da predmeti padnu na ploču za kuvanje.
Ogrebotine, promene boja	Hrapavo dno posuda za kuvanje ili pomeranje posude za kuvanje na ploči za kuvanje.	Proverite posuđe. Kada pomerate posudu, podignite je.
Ogrebotine	So, šećer ili pesak.	Ploču za kuvanje nemojte upotrebljavati kao radnu površinu ili prostor za odlaganje.
Oštećenja na uređaju	Kuvanje sa zamrznutim posuđem za kuvanje.	Nipošto nemojte da koristite zamrznuto posuđe za kuvanje.
Oštećenja na posuđu za kuvanje ili uređaju	Kuvanje bez sadržaja.	Na vrućoj zoni za kuvanje nemojte ostavljati ili zagrevati praznu posudu za kuvanje.
Oštećenja stakla	Istopljen materijal na vrućoj zoni za kuvanje ili vruć poklopac za lonac na staklu.	Na ploču za kuvanje nemojte stavljati papir za pečenje, aluminijumsku foliju, plastične posude ili poklopce za lonac.
Prekomerno zagrevanje	Vruće posuđe za kuvanje na komandnom polju ili okviru.	Na ova područja nemojte spuštati vruće posuđe za kuvanje.

PAŽNJA!
Ova ploča za kuvanje je sa donje strane opremljena ventilatorom.

- ▸ Ukoliko se ispod ploče za kuvanje nalazi fioka, u njoj nemojte da držite male ili oštre predmete, papir ili kuhinjske krpe. Ventilator može da usisa ove predmete, što može prouzrokovati oštećenja ili smetnje u hlađenju.
- ▸ Između sadržaja fioke i ulaza ventilatora mora postojati rastojanje od najmanje 2 cm.

3 Zaštita životne sredine i štednja

3.1 Odlaganje ambalaže u otpad

Ambalažni materijal je ekološki i može se iznova koristiti.

- ▸ Pojedinačne sastavne delove odložite u otpad odvojene po vrstama.

3.2 Štednja energije

Ako se pridržavate ovih napomena, vaš uređaj će trošiti još manje energije.

Izaberite zonu za kuvanje koja odgovara veličini lonca. Centrirajte posudu za kuvanje.
Upotrebljavajte posuđe čiji prečnik dna odgovara prečniku ringle.

Savet: Proizvođači posuđa obično navode gornji prečnik lonca. On je često veći od prečnika dna.

- Neodgovarajuće posuđe za kuvanje ili nepotpuno prekrivene zone za kuvanje dovode do utroška velike količine energije.

Zatvorite lonac odgovarajućim poklopcem.

- Ako kuvate bez poklopca, uređaju je potrebno značajno više energije.

Poklopac po mogućstvu otvarajte samo povremeno.

- Kada podignete poklopac, ispušta se velika količina energije.

Koristite stakleni poklopac.

- Stakleni poklopac vam omogućuje da pogledate u lonac a da pritom ne morate da podižete poklopac.

Upotrebljavajte lonce i tiganje sa ravnim dnom.

- Neravna dna povećavaju potrošnju energije.

Upotrebljavajte posude za kuvanje koje odgovaraju količini namirnica.

- Potrebno je više energije da bi se zagrejalo veliko posuđe za kuvanje sa malo unetih namirnica.

Kuvajte sa malo vode.

- Što je više vode u posudi za kuvanje, utoliko će više energije biti potrebno za zagrevanje.

Prevremeno vratite na niži stepen pripreme.

- Ako koristite previše jak stepen za nastavak kuvanja, rasipa se energija.

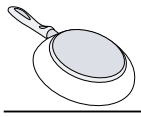
Informacije o proizvodu u skladu sa (EU) 66/2014 možete da pogledate u priloženom pasošu uređaja i na internetu na strani sa vašim uređajem.

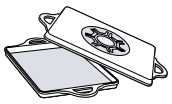
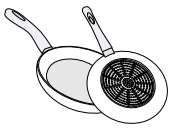
4 Adekvatno posuđe za kuvanje

Posuđe koje odgovara za kuvanje pomoću indukcije mora da ima feromagnetno dno, dakle da ga privlači magnet; pored toga, dno mora da odgovara veličini zone za kuvanje. Ukoliko posuda za kuvanje ne bude prepoznata na zoni za kuvanje, posudu postavite na zonu za kuvanje sa manjim prečnikom.

4.1 Veličina i karakteristike posuda za kuvanje

Da bi posuda za kuvanje bila prepoznata, uzmite u obzir veličinu i materijal posude za kuvanje. Dna svih posuda za kuvanje moraju da budu potpuno ravna. Pomoću Test posuđa za kuvanje možete da proverite da li posuda za kuvanje odgovara. Dodatne informacije možete pogledati na
→ *"Test posuđa za kuvanje", Stranica 14*.

Posuđe za kuvanje	Materijali	Karakteristike
Preporučene posude za kuvanje 	Posude za kuvanje od inoksa u „sendvič“ izvedbi koje dobro raspoređuju toplotu.	Te posude ravnomerno raspoređuju toplotu, brzo se zagrevaju i omogućuju prepoznavanje.
	Feromagnetne posude za kuvanje od emajliranog čelika, livenog gvožđa ili specijalno posuđe za indukciju od inoksa.	Te posude se brzo zagrevaju i omogućuju prepoznavanje.

Pogodno  	Dno nije potpuno feromagnetno.	Ako je prečnik feromagnetnog područja manji od dna posude za kuvanje, zagreva se samo feromagnetna površina. Zbog toga se toplota ne raspoređuje ravnomerno.
	Dna posuda za kuvanje sa komponentama od aluminijuma.	To umanjuje feromagnetnu površinu usled čega se posuđu za kuvanje predaje manja snaga. Može se desiti da ove posude ne budu dovoljno ili uopšte prepoznate, zbog čega se nedovoljno zagrevaju.
Nije pogodno	Posude za kuvanje od normalnog, tankog čelika, stakla, gline, bakra ili aluminijuma.	

Napomene
- Između ploče za kuvanje i posude nemojte koristiti adapterske ploče.
- Nemojte zagrevati prazne posude za kuvanje i koristiti posude sa tankim dnom, jer bi se posude mogle veoma zagrejati.

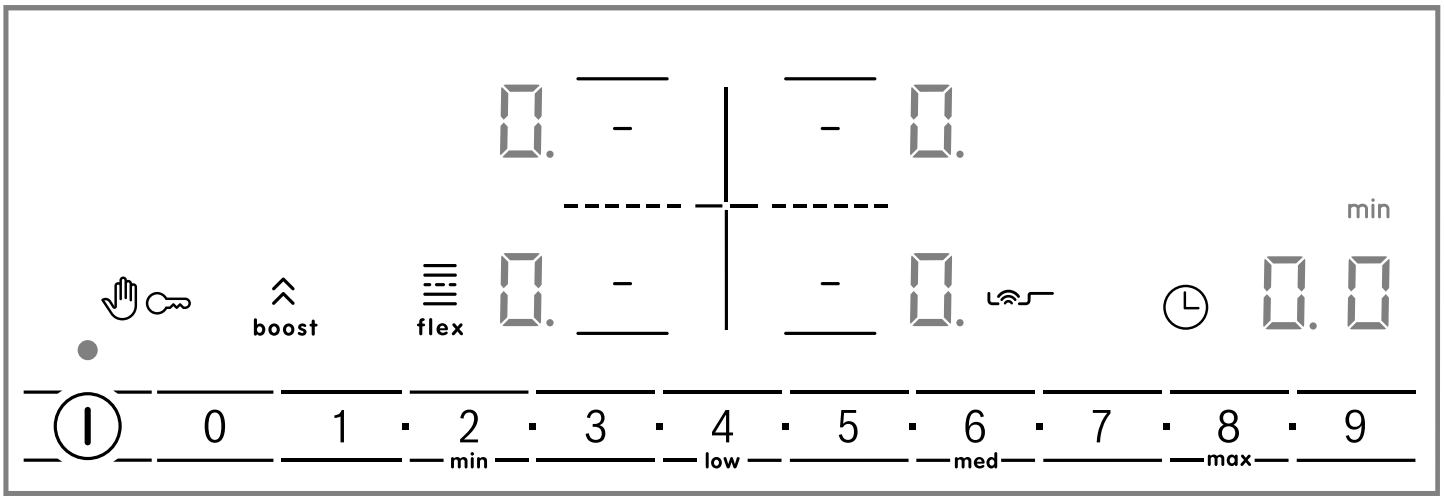
5 Upoznavanje sa uređajem

5.1 Kuvanje pomoću indukcije

Kuvanje pomoću indukcije u odnosu na konvencionalne ploče za kuvanje donosi određene promene i niz prednosti kao što je ušteda vremena prilikom kuvanja i prženja, ušteda energije kao i jednostavnije održavanje i čišćenje. Nudi i bolju kontrolu toplote, jer se toplota generiše direktno u posudi za kuvanje.

5.2 Komandno polje

Pojedini detalji, kao što su boja i oblik, mogu da odstupaju od slike.



Napomene

- Konstantno održavajte čistoću i suvoću komandne površine.
- U blizini prikaza i senzora nemojte postavljati sudove za kuvanje. Elektronika može da se pregreje.

Senzori za izbor

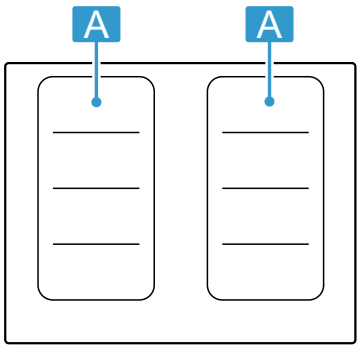
Kada se uključi ploča za kuvanje, zasvetleće tasteri za izbor koji su u tom trenutku na raspolaganju.

Senzor	Funkcija
⏻	Glavni prekidač
0 1■2■...8■9	Zona za podešavanje
	Izabrati zonu za kuvanje
boost	PowerBoost
	PerfectFry Sensor
min med low max	Stepeni za prženje
flex	FlexInduction
	Tajmer za isključivanje / Alarmni sat
	Zaštita za decu
	Zaštita za brisanje

U zavisnosti od stanja ploče za kuvanje, takođe se pale indikatori za zone za kuvanje i razne aktivirane i dostupne funkcije.

5.3 Raspored zona za kuvanje

Navedena snaga je izmerena sa normiranim loncima, koji su opisani u standardu IEC/EN 60335-2-6. Snaga može da se razlikuje u zavisnosti od veličine ili materijala posuđa za kuvanje.



Oblast	Najviši stepen pripreme	
A	Stepen snage 9 PowerBoost	2.200 W 3.700 W
A	Stepen snage 9 PowerBoost	3.300 W 3.700 W

5.4 Zona za kuvanje

Pre kuvanja proverite da li veličina posude za kuvanje odgovara zoni za kuvanje na kojoj želite da kuvate:

Oblast	Tip zone za kuvanje
	Zona za kuvanje sa jednim krugom

Oblast	Tip zone za kuvanje
▯	Flex zona → *"FlexInduction", Stranica 9*

5.5 Prikaz preostale toplote

Ploča za kuvanje za svaku zonu za kuvanje ima prikaz preostale toplote. Nemojte da dodirujete zonu za kuvanje sve dok prikaz preostale toplote svetli.

Prikaz	Značenje
H	Zona za kuvanje je vruća.
h	Zona za kuvanje je topla.

6 Osnovno rukovanje

6.1 Uključivanje ploče za kuvanje

- ▸ Dodirnite ⏻.
  Čuje se zvučni signal i svetli prikaz pored ⏻.
- ✔ Ploča za kuvanje je spremna za rad.

ReStart

- ▸ Ukoliko ponovo uključite uređaj u prve 4 sekunde nakon isključivanja, ploča za kuvanje radi sa prethodnim podešavanjima.

6.2 Isključivanje ploče za kuvanje

- ▸ Dodirnite ⏻, sve dok se prikaz ne ugasi.
- ✔ Sve zone za kuvanje su isključene.

Napomena: Ako su sve zone za kuvanje isključene duže od 20 sekundi, ploča za kuvanje se isključuje.

6.3 Podešavanje stepena snage u zonama kuvanja

Zona za kuvanje ima 17 stepena snage, koji se od 1 do 9 prikazuju sa međuvrednostima. Izaberite stepen snage koji najbolje odgovara za namirnice i postupak pripreme.

1. Za izbor zone za kuvanje, kratko dodirnite ⁻.
- ✔ Prikaz 0 svetli i ispod toga simbol ‗.
2. U području za podešavanje izaberite željeni stepen pripreme.
- ✔ Stepen snage je podešen.

Napomena: Ukoliko se na zoni za kuvanje ne nalazi posuda za kuvanje ili sud nije odgovarajući, treperi izabrani stepen snage. Nakon određenog vremena, zona za kuvanje se isključuje.

QuickStart

- ▸ Ukoliko na ploču za kuvanje pre uključivanja stavite posudu za kuvanje, to će biti prepoznato prilikom uključivanja i biće izabrana odgovarajuća zona za kuvanje. Zatim u roku od sledećih 20 sekundi izaberite stepen snage, inače će se ploča za kuvanje isključiti.

Promena stepena snage ili isključivanje zone za kuvanje

1. Izaberite zonu za kuvanje.
2. U području za podešavanje izaberite željeni stepen pripreme ili podesite 0.
- ✔ Stepen pripreme zone za kuvanje se menja ili se zona za kuvanje isključuje i pojavljuje se prikaz za preostalu toplotu.

6.4 Saveti za kuvanje

- Ukoliko zagrevate pire, krem supe ili guste soseve, povremeno promešajte.
- Za predgrevanje podesiti stepen pripreme na 8-9.
- Za pripremu sa poklopcem, smanjite stepen pripreme čim nastane para. Stvaranje pare ne utiče na rezultat pripreme.
- Nakon postupka kuvanja na posudu za kuvanje stavite poklopac sve dok ne servirate jelo.
- Obratite pažnju na napomene proizvođača prilikom kuvanja pomoću ekspres lonca.
- Namirnice nemojte kuvati predugo, kako biste im sačuvali nutritivnu vrednost. Pomoću kuhinjskog alarmnog sata možete podesiti optimalno vreme pripreme.
- Vodite računa da se ulje ne dimi.
- Da bi namirnice poprimile braon boju, pržite ih u manjim porcijama, jednu za drugom.
- Pojedine posude za kuvanje mogu prilikom pripreme da dostignu visoke temperature. Zbog toga upotrebljavajte kuhinjsku rukavicu.
- Preporuke za energetski efikasno kuvanje možete pogledati na
  → *"Štednja energije", Stranica 5*

Preporuke za kuvanje

Tabela pokazuje koji stepen snage (‗ ⁼ ≡) odgovara za koju namirnicu. Vreme pripreme (◷ min) može da varira u zavisnosti od vrste, težine, debljine i kvaliteta namirnice.

	‗ ⁼ ≡	◷ min
Topljenje		
Čokolada, glazura	1 - 1.	-
Puter, med, želatin	1 - 2	-
Zagrevanje i održavanje toplote		
Varivo, npr. varivo od sočiva	1. - 2	-

[1] Bez poklopca
[2] Prethodno zagrevanje na stepenu za kuvanje 8 - 8.

	⎓	◷ min
Mleko[1]	1. - 2.	-
Barene viršle[1]	3 - 4	-
Odmrzavanje i zagrevanje		
Spanać, zamrznut	3 - 4	15 - 25
Gulaš, zamrznut	3 - 4	35 - 55
Poširanje, krčkanje		
Knedle od krompira [1]	4. - 5.	20 - 30
Riba [1]	4 - 5	10 - 15
Beli sosovi, npr. bešamel sos	1 - 2	3 - 6
Ulupani sosovi, npr. bernez sos, holandez sos	3 - 4	8 - 12
Barenje, kuvanje na pari, dinstanje		
Pirinač sa duplom količinom vode	2. - 3.	15 - 30
Sutlijaš [2]	2 - 3	30 - 40
Krompir kuvan u ljusci	4. - 5.	25 - 35
Oguljeni kuvani krompir	4. - 5.	15 - 30
Testenina [1]	6 - 7	6 - 10
Varivo	3. - 4.	120 - 180
Supe	3. - 4.	15 - 60
Povrće	2. - 3.	10 - 20
Povrće, zamrznuto	3. - 4.	7 - 20
Varivo u ekspres loncu	4. - 5.	-
Krčkanje		
Rolovano pečenje	4 - 5	50 - 65
Dinstano pečenje	4 - 5	60 - 100
Gulaš [2]	3 - 4	50 - 60
Dinstanje/prženje sa malo masnoće [1]		
Šnicla, natur ili panirana	6 - 7	6 - 10
Šnicla, zamrznuta	6 - 7	6 - 12
Kotleti, natur ili pohovani	6 - 7	8 - 12
Odrezak (debljine 3 cm)	7 - 8	8 - 12
Prsa živine (debljine 2 cm)	5 - 6	10 - 20
Prsa živine, zamrznuta	5 - 6	10 - 30
Ćufte (debljine 3 cm)	4. - 5.	20 - 30
Hamburger (debljine 2 cm)	6 - 7	10 - 20
Riba i riblji file, natur	5 - 6	8 - 20
Riba i riblji file, pohovano	6 - 7	8 - 20
Riba, pohovana i zamrznuta, npr. riblji štapići	6 - 7	8 - 15
Kozice i krabe	7 - 8	4 - 10
Sotiranje svežeg povrća i pečurki	7 - 8	10 - 20
Jela iz tiganja, povrće, sitno isečeno meso, na azijski način	7 - 8	15 - 20
Zamrznuta jela, npr. jela za tiganj	6 - 7	6 - 10
Palačinke, pržiti jednu za drugom	6. - 7.	-
Omlet (pržiti jedan za drugim)	3. - 4.	3 - 10
Jaja na oko	5 - 6	3 - 6
Fritiranje, 150-200 g po porciji u 1-2 l ulja, fritiranje po porcijama[1]		
Zamrznuti proizvodi, npr. pomfrit, pileći medaljoni	8 - 9	-
Kroketi, zamrznuti	7 - 8	-
Meso, npr. komadi piletine	6 - 7	-
Riba, pohovana ili u pivskom testu	6 - 7	-
Povrće, pečurke, pohovane ili u pivskom testu ili tempura testu	6 - 7	-
Sitno pecivo, npr. uštipci/krofne, voće u pivskom testu	4 - 5	-

[1] Bez poklopca
[2] Prethodno zagrevanje na stepenu za kuvanje 8 - 8.

7 FlexInduction

Fleksibilna zona za kuvanje omogućuje postavljanje posude za kuvanje različitog oblika i veličine po želji. Sastoji se od četiri induktora, koji funkcionišu nezavisno jedan od drugog. Ako je fleksibilna zona za kuvanje u režimu rada, aktivira se samo zona na kojoj se nalazi posuda za kuvanje.

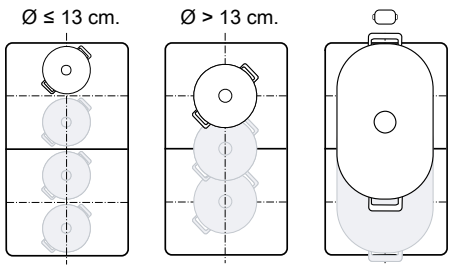
7.1 Pozicioniranje posuđa za kuvanje

Fleksibilna zona za kuvanje može da se konfiguriše na dva načina, u zavisnosti koju posudu za kuvanje koristite. Za dobru detekciju i raspodelu toplote, posudu za kuvanje postavite centrirano na ringlu, kao što je prikazano na slikama.

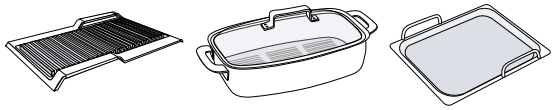
Kao jedna povezana zona za kuvanje

Preporučeno za kuvanje sa samo jednom posudom.

- Posudu za kuvanje postavite u skladu sa veličinom:

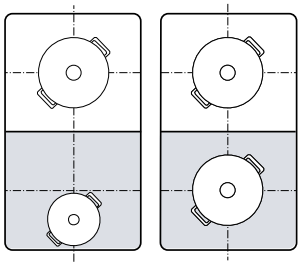


- Preporučeno dugačko posuđe za kuvanje ⬭:



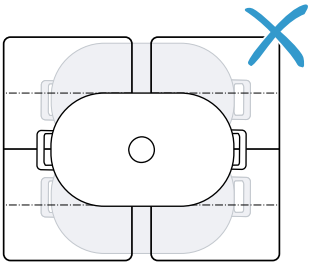
Kao dve odvojene zone za kuvanje

Preporučeno za kuvanje sa dve posude.
Prednju i zadnju zonu možete da koristite nezavisno jednu od druge i za svaku možete izabrati zaseban stepen snage.



Pažnja

Ne postavljajte posude za kuhanje na sredinu između desne i leve zone. Zone za kuvanje se ne aktiviraju pravilno i rezultati kuvanja nisu dobri.



7.2 FlexInduction povezivanje

Fleksibilna zona za kuvanje je standardno podeljena na dve odvojene zone za kuvanje. Da biste povezali zone za kuvanje, uključite sledeću funkciju:

1. Izaberite jednu od dve zone za kuvanje.
2. Pritisnite ▥.

Napomene

- Standardno podešavanje fleksibilne zone za kuvanje možete da promenite. Kako se to radi saznajte u poglavlju Osnovna podešavanja. → *Stranica 13*
- Ako podignete ili pomerite posuđe dok kuvate na povezanoj zoni, automatski se pokreće traženje. Prethodno korišćeni stepen snage se zatim primenjuje na svo posuđe u ovoj zoni.

7.3 FlexInduction razdvajanje

- ▸ Dodirnite ▥.
- ✔ Fleksibilna zona za kuvanje je deaktivirana. Dve zone za kuvanje nadalje funkcionišu kao dve nezavisne zone za kuvanje.

8 Vremenske funkcije

Vaša ploča za kuvanje poseduje različite funkcije za podešavanje vremena pripreme:

- Tajmer za isključivanje
- Alarmni sat

8.1 Tajmer za isključivanje

Omogućava programiranje vremena pripreme za jednu ili više zona za kuvanje. Po isteku vremena zona za kuvanje se automatski isključuje.

Uključivanje Tajmer za isključivanje

1. Izaberite zonu za kuvanje i stepen snage.
2. Pritisnite ◷.
- ✔ Na zoni za kuvanje svetli |→|.
3. U području za podešavanje podesite vreme.
   - – Da biste podesili vreme pripreme na manje od 10 minuta, pritiskajte uvek 0, pre nego što izaberete željenu vrednost.
- ✔ Vreme pripreme počinje da teče.
- ✔ Posle isteka trajanja čuje se signal.
4. Pritisnite ◷.
- ✔ Prikazi se gase i zvučni signal se prekida.

Napomena: Kada za zonu za kuvanje programirate vreme pripreme i ako je aktiviran PerfectFry Sensor, vreme pripreme počinje da teče tek kada je postignut izabrani stepen temperature.

Tajmer za isključivanjePromena ili isključivanje

1. Izaberite zonu za kuvanje, a zatim dodirnite simbol ◷.
2. U području za podešavanje promenite vreme pripreme ili podesite 00, da biste obrisali vreme.

8.2 Alarmni sat

Omogućuje aktiviranje alarmnog sata od 0 do 99 minuta. Ova funkcija je nezavisna od zona za kuvanje i drugih podešavanja. Ne isključuje automatski zone za kuvanje.

Uključivanje Alarmni sat

1. Pritiskajte ◷ sve dok 🔔 ne zasvetli.
2. U području za podešavanje podesite željeno vreme.
- ✔ Vreme počinje da teče.
- ✔ Posle isteka trajanja čuje se signal.

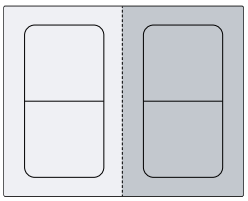
3. Pritisnite ◷.
✔ Prikazi se gase i zvučni signal se prekida.

Alarmni satPromena ili isključivanje

1. Pritiskajte ◷ sve dok 🔔 ne zasvetli.
2. Da biste obrisali vreme, u području za podešavanje promenite vreme ili podesite na 00.

9 PowerBoost

Pomoću ove funkcije možete da zagrejete velike količine vode brže nego pomoću 9.
Ova funkcija je na raspolaganju za sve zone za kuvanje ukoliko druga zona za kuvanje iz iste grupe nije u režimu rada.
U suprotnom, u prikazu izabrane zone za kuvanje trepere 8 i 9. Zatim se automatski podešava 9, bez aktiviranja funkcije.



9.1 Uključivanje PowerBoost

1. Izaberite zonu za kuvanje.
2. Pritisnite boost. Prikaz 8 svetli.
✔ Funkcija je uključena.

Napomena: Ovu funkciju možete da uključite i prilikom kuvanja sa susednom fleksibilnom zonom.

9.2 Isključivanje PowerBoost

1. Izaberite zonu za kuvanje.
2. Pritisnite boost. Prikaz 8 se gasi i zona za kuvanje se vraća na stepen pripreme 9.
✔ Funkcija je deaktivirana.

Napomena: Pod određenim okolnostima, ova funkcija se može automatski isključiti, da bi se zaštitili elementi elektronike u unutrašnjosti ploče za kuvanje.

10 PerfectFry Sensor

Ova funkcija omogućava kuvanje bez stresa sa odličnim rezultatima.
Umesto da tokom kuvanja uvek prilagođavate stepen snage, na početku jednom izaberite željenu ciljnu temperaturu. Senzori ispod staklokeramike mere temperaturu posude za kuvanje i tokom celokupnog postupka kuvanja je održavaju konstantnom.
Ova funkcija je dostupna kod svih zona za kuvanje koje su označene simbolom .

10.1 Prednosti

- Temperatura se neprekidno održava, a stepen temperature se ne mora menjati.
- Ulje se ne pregreva. Sprečava se zagorevanje hrane.
- Zona za kuvanje greje samo kada je to neophodno za održavanje temperature, čime se štedi energija.

10.2 Stepeni temperature

Stepeni temperature za pripremu jela.

Stepen	Temperatura	Funkcije	Posuđe za kuvanje
min	140 °C	Kratko prženje na maslinovom ulju ili maslacu	
low	160 °C	Prženje ribe i krupnih namirnica	
med	180 °C	Fritiranje pohovane, zamrznute i grilovane hrane	
max	215 °C	Roštilj na visokoj temperaturi i ploča za pečenje roštilja	

10.3 Preporučeno posuđe za kuvanje

Za ovu funkciju je razvijeno posebno posuđe za kuvanje koje osigurava optimalne rezultate.

Posuđe za kuvanje	Preporučena zona za kuvanje
Tiganj Ø 15 cm	Jednostavna zona za kuvanje
Tiganj Ø 19 cm	Jednostavna zona za kuvanje
Tiganj Ø 21 cm	Jednostavna zona za kuvanje
Teppanyaki	Flex zona
Roštilj	Flex zona

Preporučeno posuđe za kuvanje možete da kupite preko korisničkog servisa, u specijalizovanoj prodavnici, ili u našoj onlajn prodavnici www.bosch-home.com.

Napomena: Možete koristiti i drugo posuđe. U zavisnosti od karakteristika posuđa za kuvanje, postignuta temperatura može da odstupa od izabranog stepena temperature.

10.4 Uključivanje PerfectFry Sensor

1. Izaberite zonu za kuvanje, a zatim dodirnite simbol .
✔ U prikazu zone za kuvanje svetli .
2. U sledećih 10 sekundi u području za podešavanje podesite željeni stepen temperature.
✔ Funkcija je uključena.
3. svetli sve dok se ne postigne temperatura za prženje. Čuje se zvučni signal i simbol za temperaturu se gasi.
4. Ako je postignuta temperatura za prženje, u tiganj sipajte mast za prženje, pa zatim jelo.

Napomena: Da bi bili prikazani i stepen temperature stepen temperature, morate da izaberete zonu za kuvanje.

10.5 Isključivanje PerfectFry Sensor

▸ Izaberite zonu za kuvanje i dodirnite simbol .
✔ Funkcija je deaktivirana.

10.6 Preporuke za kuvanje sa PerfectFry Sensor

Sledeća tabela prikazuje savršen stepen temperature za izbor jela. Temperatura i vreme pripreme min zavise od količine, stanja i kvaliteta namirnica.

- Tiganj
- Teppanyaki
- Ploča za pečenje roštilja

	Posuđe za kuvanje		min
Meso			
Šnicla		med	6-10
Šnicla, pohovana		med	6-10
File		med	6-10
Kotleti		low	10-15
Karađorđeva šnicla, bečka šnicla		med	10-15
Odrezak, slabo pečen, debljine 3 cm		max	6-8
Odrezak, srednje pečen, debljine 3 cm		max	8-12
Odrezak, jako pečen, debljine 3 cm		med	8-12
T-bone odrezak, slabo pečen, debljine 4,5 cm		max	10-15
T-bone odrezak, srednje pečen, debljine 4,5 cm		max	20-30
Prsa živine, debljine 2 cm		low	10-20
Slanina		min	5-8
Mleveno meso		med	6-10
Hamburger, debljine 1,5 cm		low	6-15
Ćuftice od mesa, debljine 2 cm		low	10-20
Viršle		low	8-20
Ćorizo, sveža kobasica		low	10-20
Ražnjići, kebab		low	10-20
Giros		med	7-12
Riba i morski plodovi			
Riblji file		med	10-20
Riblji file, pohovani		med	10-20
Pržena riba, cela		low	10-20
Sardine		med	6-12
Škampi, kozice		med	4-8
Hobotnica, sipa		med	6-12
Jela od jaja			
Jaja na oko na maslacu		min	2-6
Jaja na oko		med	2-6
Kajgana		min	4-9
Omlet		min	3-6
Prženice		low	4-8
Palačinke, blini, tortita, tako		max	1-3
Povrće			
Pečeni krompir		max	6-12
Pomfrit		med	15-25
Palačinke od rendanog krompira		max	2-4
Crni luk, pečeni beli luk		min	2-10
Kolutovi crnog luka		low	5-10
Tikvice, patlidžan, paprika		min	4-12
Zelene špargle		low	4-15
Pečurke		med	10-15
Povrće u tempura testu		med	5-10
Duboko zamrznuti proizvodi			
Chicken Nuggets		med	10-15
Riblji štapići		med	8-12
Pomfrit		max	4-8
Jela u tiganju		low	6-10
Prolećne rolnice		med	10-30
Paštete, kroketi		max	3-8
Ostalo			
Pečeni sir		low	7-10
Krutoni		low	6-10
Prženi hleb		med	4-8
Bademi, orasi, pinjoli, prženi		med	3-15

11 Zaštita za decu

Ploča za kuvanje je opremljena osiguračem za decu. Pomoću nje ćete sprečiti da deca uključe ploču za kuvanje.

11.1 Uključivanje Zaštita za decu

Zahtev: Ploča za kuvanje mora da bude isključena.

- ▸ Dodirnite ⊶ 4 sekunde.
- ✔ Prikaz pored ⊶ svetli 10 sekundi.
- ✔ Ploča za kuvanje je blokirana.

11.2 Isključivanje Zaštita za decu

- ▸ Dodirnite ⊶ 4 sekunde.
- ✔ Blokada je poništena.

11.3 Automatska zaštita za decu

Zaštitu za decu možete da aktivirate i automatski sa svakim isključivanjem ploče za kuvanje.
U poglavlju Osnovna podešavanja možete saznati kako se funkcija uključuje i isključuje → *Stranica 13*.

12 Zaštita za brisanje

Omogućuje blokadu komandnog polja radi čišćenja, da ne bi došlo do nehotične promene podešavanja. Blokada za čišćenje ne utiče na glavni prekidač.

12.1 Uključivanje Zaštita za brisanje

- ▸ Dodirnite ✋. Oglašava se zvučni signal.
- ✔ Komandno polje je blokirano na 35 sekundi. 5 sekundi pre isključivanja čuje se signal.

12.2 Isključivanje Zaštita za brisanje

Za prevremeno isključivanje funkcije:

- ▸ Dodirnite ✋.
- ✔ Komandno polje je odblokirano.

13 Individualno sigurnosno isključivanje

Sigurnosna funkcija se aktivira ako se zona za kuvanje koristi već duže vreme i ne promenite nijednu postavku. Zona za kuvanje prikazuje *F8* i isključuje se.
Vreme od 1 do 10 sati zavisi od izabranog stepena snage.

Da biste uključili zonu za kuvanje, pritisnite bilo koji taster.

14 Osnovna podešavanja

Osnovna podešavanja uređaja možete da prilagodite svojim potrebama.

14.1 Pregled osnovnih podešavanja

Prikaz	Podešavanje	Vrednost
c 1	Zaštita za decu	*0* – Manuelno.[1] *1* Automatski. *2* – Isključeno.
c 2	Zvučni signali	*0* – Signal za potvrdu i signal za grešku su isključeni. *1* – Uključen je samo signal za grešku. *2* – Uključen je samo signal za potvrdu. *3* – Svi zvučni signali su uključeni [1].
c 3	Prikaz potrošnje energije Prikazuje ukupnu potrošnju energije između uključivanja i isključivanja ploče za kuvanje u kVh. Preciznost prikazane vrednosti zavisi, između ostalog, i od kvaliteta napona strujne mreže.	*0* – isključeno.[1] *1* – Uključeno.
c 5	Automatsko isključivanje zona za kuvanje.	*00* - Isključiti..[1] *01-99* – Minute do automatskog isključivanja.

[1] Fabričko podešavanje

Prikaz	Podešavanje	Vrednost
c 6	Trajanje zvučnog signala za kraj tajmera	1 – 10 sekundi [1] 2 – 30 sekundi 3 – 1 minut
c 7	Ograničenje snage Po potrebi omogućuje ograničenje ukupne snage ploče za kuvanje, ukoliko je potrebno, prema okolnostima električne instalacije. Dostupna podešavanja zavise od maksimalne snage ploče za kuvanje. Detaljne informacije možete da pogledate na pločici sa oznakom tipa. Kada je funkcija aktivna i ploča za kuvanje dostigne podešenu granicu snage, prikazuje se _ i ne možete da izaberete veći stepen snage.	0 – Isključeno. Maksimalna snaga ploče za kuvanje [1]. 1 – 1000 W. Najslabija snaga. 1. – 1500 W. ... 3 – 3000 W. Preporučeno za 13 ampera. 3. – 3500 W. Preporučeno za 16 ampera. 4 - 4000 W. 4. – 4500 W. Preporučeno za 20 ampera. ... 9 – Maksimalna snaga ploče za kuvanje.
c 9	Vreme biranja zone za kuvanje	0 – Neograničeno: Poslednje izabranu zonu za kuvanje možete da podesite bez ponovnog biranja.[1] 1 – Ograničeno: Poslednje izabranu zonu za kuvanje možete da podesite u roku od 10 sekundi posle izbora. Nakon tog vremena morate ponovo da izaberete zonu za kuvanje pre podešavanja.
c 12	Test posuđa za kuvanje Pomoću ove funkcije možete da proverite kvalitet posude za kuvanje.	0 – Nije zadovoljavajući. 1 – Nije optimalan. 2 – Zadovoljavajući.
c 0	Povratak na fabrička podešavanja	0 – Individualna podešavanja [1]. 1 – Fabrička podešavanja.

[1] Fabričko podešavanje

14.2 O osnovnim podešavanjima

Zahtev: Ploča za kuvanje mora da bude isključena.

1. Da biste uključili ploču za kuvanje, dodirnite ⏻.
2. U roku od sledećih 10 sekundi, dodirnite ◷ na 4 sekunde.

Informacija o proizvodu	Prikaz
Spisak službi za tehničku podršku (TK)	0 1
Fabrički broj	Fd
Fabrički broj 1	02.
Fabrički broj 2	05

✔ Prva četiri prikaza daju informacije o proizvodu. Dodirnite područje za podešavanje, da biste mogli da vidite pojedinačne prikaze.

3. Da biste došli do osnovnih podešavanja, dodirnite ◷.

✔ c 1 i 0 svetle kao preliminarno podešavanje.

4. Pritiskajte iznova ◷, sve dok se ne prikaže željeno podešavanje.
5. U području za podešavanje izaberite željeno podešavanje.
6. Dodirnite ◷ na 4 sekunde.

✔ Podešavanja su memorisana.

14.3 Prekid promene osnovnih podešavanja

▸ Dodirnite ⏻.

✔ Sve promene se odbacuju i ne memorišu se.

15 Test posuđa za kuvanje

Kvalitet posude za kuvanje ima veliki uticaj na brzinu i rezultat postupka kuvanja.
Pomoću ove funkcije možete da proverite kvalitet posude za kuvanje.
Pre provere se uverite da veličina dna posude za kuvanje odgovara veličini upotrebljene zone za kuvanje.
Funkciji možete da pristupite preko osnovnih podešavanja. → *Stranica 13*

15.1 Vršenje postupka Test posuđa za kuvanje

Fleksibilna zona za kuvanje je kao jedna zona za kuvanje podešena tako da proverava samo jednu posudu za kuvanje.

1. Na sobnoj temperaturi napunite posudu za kuvanje sa oko 200 ml vode i postavite je na sredinu zone za kuvanje čija veličina najbolje odgovara veličini dna posude za kuvanje.
2. Otvorite osnovna podešavanja i izaberite c 12.

3. Dodirnite područje za podešavanje. Na zonama za kuvanje treperi prikaz —.
✔ Test teče.
✔ Nakon 10 sekundi pojaviće se rezultat na prikazima zona za kuvanje.

15.2 Provera rezultata

U narednoj tabeli možete da pogledate šta rezultat znači za kvalitet i brzinu postupka kuvanja.

Rezultat	
0	Posuda za kuvanje nije pogodna za zonu za kuvanje i zbog toga se ne zagreva.
1	Posuda za kuvanje se zagreva sporije nego što je očekivano i postupak kuvanja se ne odvija optimalno.
2	Posuda za kuvanje se pravilno zagreva i postupak kuvanja je u redu.

Kako biste aktivirali ovu funkciju, dodirnite područje za podešavanje.

16 Čišćenje i održavanje

Da bi vaš uređaj dugo ostao funkcionalan, pažljivo ga čistite i održavajte.

16.1 Sredstva za čišćenje

Odgovarajuća sredstva za čišćenje i strugače za staklene površine možete kupiti preko korisničkog servisa, u trgovini ili u onlajn prodavnici www.bosch-home.com.

PAŽNJA!

Neodgovarajuća sredstva za čišćenje mogu da oštete površine uređaja.

- Nipošto nemojte koristiti neadekvatna sredstva za čišćenje.
- Nemojte da upotrebljavate sredstva za čišćenje sve dok je ploča za kuvanje vrela. Na taj način mogu da nastanu fleke na površini.

Neadekvatna sredstva za čišćenje

- Nerazblaženi deterdžent za pranje posuđa
- Sredstva za čišćenje za mašinu za pranje sudova
- Abrazivna sredstva
- Agresivna sredstva za čišćenje kao što je sprej za rernu ili odstranjivač fleka
- Sunđeri koji grebu
- Kompresorski čistači i parni čistači

16.2 Čišćenje ploče za kuvanje

Ploču za kuvanje čistite nakon svake upotrebe, kako se ostaci hrane ne bi slepili.

Zahtev: Ploča za kuvanje mora da bude hladna. Fleke od šećera, plastiku ili aluminijumsku foliju nemojte ostaviti da se ohlade na ploči za kuvanje.

1. Tvrdokornu nečistoću uklonite strugačem za staklene površine.
2. Ploču za kuvanje očistite sredstvom za čišćenje staklokeramike.
   Obratite pažnju na napomene za čišćenje na ambalaži sredstva za čišćenje.
   Savet: Posebnim sunđerom za staklokeramiku možete da postignete dobre rezultate čišćenja.

16.3 Čišćenje okvira ravne ploče za kuvanje

Ukoliko se nakon upotrebe na okviru ploče za kuvanje nalaze nečistoća ili fleke, očistite okvir.

Napomena: Nemojte da upotrebljavate strugač za staklene površine.

1. Okvir ravne ploče za kuvanje očistite vrućom sapunicom i mekom krpom.
   Nove sunđeraste krpe temeljno isperite pre upotrebe.
2. Obrišite mekom krpom.

17 Otklanjanje smetnji

Manje smetnje na uređaju možete sami da otklonite. Pre nego što se obratite korisničkom servisu, pogledajte informacije za otklanjanje smetnji. Tako ćete izbeći nepotrebne troškove.

⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od povrede!**

Nestručne popravke su opasne.

- Samo obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- Ako je uređaj neispravan, pozovite servisnu službu.

⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!**

Nestručne popravke su opasne.

- Samo za to obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- Za popravku uređaja se smeju koristiti samo originalni zamenski delovi.
- Ako se mrežni priključni vod ovog uređaja ošteti, morate da ga zamenite specijalnim priključnim kablom, koji možete da poručite od proizvođača ili njegove korisničke službe.

17.1 Upozoravajuće napomene

Napomene

- Kada se na prikazu pojavi E, senzor odgovarajuće zone za kuvanje držite pritisnutim i očitajte kôd smetnje.
- Ukoliko kôd smetnje nije naveden u tabeli, ploču za kuvanje isključite sa strujne mreže, sačekajte 30 sekundi, a zatim je ponovo priključite. Ukoliko se prikaz iznova pojavljuje, obavestite tehnički korisnički servis i navedite tačan kôd smetnje.
- Ukoliko se javi greška, uređaj se ne prebacuje u režim mirovanja.
- Kako bi se osetljive komponente uređaja zaštitile od pregrevanja ili strujnih udara, ploča za kuvanje može privremeno da smanji stepen snage.

17.2 Napomene za polje prikaza

Kvar	Uzrok i rešavanje problema
Nijedan prikaz ne svetli.	Napajanje električnom strujom je prekinuto. ▸ Pomoću drugih električnih uređaja proverite da li je reč o nestanku struje.
	Uređaj nije priključen u skladu sa električnom šemom. ▸ Uređaj priključite u skladu sa električnom šemom.
	Smetnja u elektronici ▸ Ukoliko ne možete da otklonite smetnju, obavestite službu za tehničku podršku.
Prikazi trepere.	Komandno polje je vlažno ili se na njemu nalazi neki predmet. ▸ Osušite komandno polje ili uklonite predmet.
Prikaz – treperi na prikazima zona za kuvanje.	Došlo je do smetnje u elektronici. ▸ Da biste potvrdili smetnju, rukom kratko prekrijte komandno polje.
F2, F4, E 7015, E 8207, E 8208	Elektronika je pregrejana i isključila se jedna ili sve zone za kuvanje. ▸ Sačekajte dok se elektronika sasvim ne ohladi. Zatim dodirnite bilo koji taster na polju sa komandama.
F5 + stepen snage i signalni ton	Vrela posuda za kuvanje se nalazi u području komandnog polja. Na taj način elektronika može da se pregreje. ▸ Sklonite posudu za kuvanje. Prikaz greške se gasi brzo nakon toga. Možete nastaviti sa kuvanjem.
F5 i zvučni signal	Vrela posuda za kuvanje se nalazi u području komandnog polja. Zona za kuvanje je isključena kako bi se zaštitila elektronika. ▸ Sklonite posudu za kuvanje. Sačekajte nekoliko sekundi. Dodirnite bilo koju komandnu površinu. Kada se prikaz greške ugasi, možete da nastavite sa kuvanjem.
F1/F6	Zona za kuvanje je pregrejana i isključila se radi zaštite radne površine. ▸ Sačekajte, dok se elektronika ne ohladi dovoljno, pa ponovo uključite zonu za kuvanje.
F8	Zona za kuvanje je radila duže vreme i bez prekida. ▸ Individualno sigurnosno isključivanje se uključio. Dodirnite bilo koji simbol da bi se prikaz isključio i da biste mogli da podesite zonu za kuvanje.
E 9000/E9010	Radni napon je neispravan i izvan normalnog opsega režima rada. ▸ Stupite u kontakt sa distributerom energije.
U400	Ploča za kuvanje nije pravilno priključena. ▸ Isključite ploču za kuvanje sa strujne mreže. Ploču za kuvanje priključite u skladu sa električnom šemom.
dE	Demo režim je aktiviran. ▸ Isključite ploču za kuvanje sa strujne mreže. Sačekajte 30 sekundi i ponovo je priključite. U naredna 3 minuta, dodirnite bilo koji senzor. Demo režim je deaktiviran.

17.3 Normalni zvukovi uređaja

Indukcioni uređaj nekada može da proizvodi zvukove ili vibracije poput zujanja, šištanja, pucketanja, zvukove ventilatora ili ritmičke zvukove.

18 Odlaganje u otpad

Ovde možete saznati kako da pravilno odložite stare uređaje u otpad.

18.1 Odlaganje starih uređaja u otpad

Ekološki prihvatljivim odlaganjem u otpad mogu da se recikliraju dragocene sirovine.

1. Izvucite mrežni utikač mrežnog priključnog voda.
2. Presecite mrežni priključni vod.
3. Uređaj odložite u otpad na ekološki prihvatljiv način.

O aktuelnim načinima odlaganja u otpad informišite se kod svog specijalizovanog prodavca ili u svojoj opštinskoj odn. gradskoj upravi.



Ovaj je aparat označen u skladu sa evropskom smernicom 2012/19/EU o otpadnim električnim i elektronskim aparatima (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
Smernica određuje okvir za povratak i reciklažu otpadnih aparata koji važi u celoj Evropskoj Uniji.

19 Korisnička služba

Ako imate neka pitanja u vezi korišćenja, ne možete sami da otklonite smetnju ili uređaj mora da se popravi, obratite se našoj korisničkoj službi.
Funkcijski relevantne originalne rezervne delove proizvedene u skladu sa odgovarajućom direktivom o ekološkom dizajnu možete da dobijete od našeg korisničkog servisa u periodu od najmanje 10 godina od stavljanja vašeg uređaja na tržište u okviru Evropskog ekonomskog prostora.
Napomena: Angažovanje servisne službe je besplatno u okviru garantnih uslova proizvođača.

Detaljnije informacije o trajanju i uslovima garancije u svojoj zemlji možete da dobijete od našeg korisničkog servisa, trgovca kod kojeg ste kupili uređaj ili na našoj veb-stranici.
Kada se obraćate korisničkom servisu, navedite broj proizvoda (E-Nr.) i fabrički broj (FD) svog uređaja.

Podatke za kontakt korisničke službe naći ćete u priloženom spisku korisničkih službi ili na našoj veb-stranici.

19.1 Broj proizvoda (E-Nr). i proizvodni broj (FD)

Broj proizvoda (E-Nr.) i proizvodni broj (FD-Nr.) možete da pronađete na tipskoj pločici uređaja.
Pločicu sa oznakom tipa možete naći:

- u pasošu uređaja,
- sa donje strane ploče za kuvanje.

Proizvodni broj (E br) se nalazi i na staklenoj keramici.
Indeks korisničkih servisa (KI) i fabrički broj (FD) možete da pogledate i u osnovnim podešavanjima → *Stranica 13* .
Da biste brzo mogli da pronađete podatke o uređaju i telefonski broj korisničke službe, podatke možete i da zabeležite.

20 Proverena jela

Ove preporuke za podešavanje su kreirane za institute za ispitivanje da bi se olakšalo testiranje naših uređaja. Ispitivanja su sprovedena sa našim kompletima posuđa za indukcione ploče. Ove komplete posuđa možete naknadno kupiti po potrebi u specijalizovanim trgovinama, preko našeg korisničkog servisa ili u našoj onlajn prodavnici.

20.1 Rastapanje čokolade za kuvanje

Sastojci: 150 g crne čokolade (55% kakaoa).

- Lonac Ø 16 cm bez poklopca
  - Kuvanje: stepen snage 1.

20.2 Zagrevanje i održavanje toplote variva od sočiva

Recept prema DIN 44550
Početna temperatura 20 °C
Zagrevanje, bez mešanja

- Lonac Ø 16 cm sa poklopcem, količina: 450 g
  - Zagrevanje: trajanje 1 minut 30 sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 1.
- Lonac Ø 20 cm sa poklopcem, količina: 800 g
  - Zagrevanje: trajanje 2 minuta 30 sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 1.

20.3 Zagrevanje i održavanje toplote variva od sočiva

Npr: veličina sočiva 5-7 mm, početna temperatura 20 °C
Promešajte nakon 1 minut zagrevanja
- Lonac Ø 16 cm sa poklopcem, količina: 500 g
  - Zagrevanje: trajanje oko 1 minut 30 sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 1.
- Lonac Ø 20 cm sa poklopcem, količina: 1 kg
  - Zagrevanje: trajanje oko 2 minuta 30' sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 1.

20.4 Bešamel sos

Temperatura mleka: 7 °C
- Lonac Ø 16 cm bez poklopca, sastojci: 40 g maslaca, 40 g brašna, 0,5 l mleka sa 3,5% mlečne masti i prstohvat soli

Priprema bešamel sosa

1. Otopite puter, umešajte brašno i so i zagrevajte masu.
  - Zagrevanje: trajanje 6 minuta, stepen snage 2

2. Dodajte mleko u vrelo brašno i kuvajte uz stalno mešanje.
  - Zagrevanje: trajanje 6 minuta 30 sekundi, stepen snage 7

3. Kada je bešamel sos skuvan, ostavite ga još 2 minuta na zoni za kuvanje uz neprekidno mešanje.
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 2

20.5 Kuvanje sutlijaša sa poklopcem

Temperatura mleka: 7 °C
1. Zagrevajte mleko dok ne počne da se diže. Zagrevajte bez poklopca. Promešajte nakon 10 minuta zagrevanja.
2. Podesite preporučeni stepen snage i u mleko dodajte pirinač, šećer i so.
Vreme pripreme uključujući zagrevanje oko 45 min.
- Lonac Ø 16 cm, sastojci: 190 g pirinča okruglog zrna, 90 g šećera, 750 ml mleka sa 3,5% mlečne masti i 1 g soli
  - Zagrevanje: trajanje oko 5 minuta 30 sekundi, stepen snage 8.
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 3
- Lonac Ø 20 cm, sastojci: 250 g pirinča okruglog zrna, 120 g šećera, 1 l mleka sa 3,5% mlečne masti i 1,5 g soli
  - Zagrevanje: trajanje oko 5 minuta 30 sekundi, stepen snage 8.
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 3, promešajte nakon 10 minuta

20.6 Kuvanje sutlijaša bez poklopca

Temperatura mleka: 7 °C
1. Sastojke dodajte u mleko i zagrevajte uz neprekidno mešanje.
2. Kada mleko dostigne oko 90 °C, izaberite preporučeni stepen snage, smanjite niži stepen i kuvajte oko 50 minuta.
- Lonac Ø 16 cm bez poklopca, sastojci: 190 g pirinča okruglog zrna, 90 g šećera, 750 ml mleka sa 3,5% mlečne masti i 1 g soli
  - Zagrevanje: trajanje oko 5 minuta 30 sekundi, stepen snage 8.
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 3
- Lonac Ø 20 cm bez poklopca, sastojci: 250 g pirinča okruglog zrna, 120 g šećera, 1 l mleka sa 3,5% mlečne masti i 1,5 g soli
  - Zagrevanje: trajanje oko 5 minuta 30 sekundi, stepen snage 8.
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 2.

20.7 Kuvanje pirinča

Recept prema DIN 44550
Temperatura vode: 20 °C
- Lonac Ø 16 cm sa poklopcem, sastojci: 125 g pirinča dugog zrna, 300 g vode i prstohvat soli
  - Zagrevanje: trajanje oko 2 minuta 30' sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 2
- Lonac Ø 20 cm sa poklopcem, sastojci: 250 g pirinča dugog zrna, 600 g vode i prstohvat soli
  - Zagrevanje: trajanje oko 2 minuta 30' sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 2.

20.8 Svinjski kare

Početna temperatura karea: 7 °C
- Tiganj Ø 24 cm bez poklopca, sastojci: 3 svinjska karea, ukupna težina oko 300 g, debljine 1 cm i 15 ml suncokretovog ulja
  - Zagrevanje: trajanje oko 1 minut 30 sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 7

20.9 Priprema palačinki

Recept prema DIN EN 60350-2
- Lonac Ø 24 cm bez poklopca, sastojci: 55 ml testa za jednu palačinku
  - Zagrevanje: trajanje 1 minut 30 sekundi, stepen snage 9
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 7

20.10 Fritiranje duboko zamrznutog pomfrita

- Lonac Ø 20 cm bez poklopca, sastojci: 2 l suncokretovog ulja. Za svaki postupak fritiranja: 200 g duboko zamrznutog pomfrita, debljine 1 cm.
  - Zagrevanje: stepen snage 9, dok ulje ne dostigne temperaturu od 180 °C.
  - Nastavak kuvanja: stepen snage 9

Sadržaj

1 **Sigurnost** ... 19
2 **Izbjegavanje materijalnih šteta** ... 21
3 **Zaštita okoliša i ušteda** ... 22
4 **Prikladno posuđe za kuhanje** ... 22
5 **Upoznavanje** ... 24
6 **Osnovno rukovanje** ... 25
7 **FlexInduction** ... 26
8 **Vremenske funkcije** ... 27
9 **PowerBoost** ... 28
10 **PerfectFry Sensor** ... 28
11 **Zaštita za djecu** ... 29
12 **Zaštita od brisanja** ... 30
13 **Individualno sigurnosno isključivanje** ... 30
14 **Osnovne postavke** ... 30
15 **Ispit posuđa** ... 31
16 **Čišćenje i održavanje** ... 32
17 **Uklanjanje smetnji** ... 32
18 **Zbrinjavanje** ... 33
19 **Servisna služba** ... 34
20 **Probna jela** ... 34

⚠ 1 Sigurnost

Pridržavajte se sljedećih sigurnosnih napomena.

1.1 Opće napomene

- Pažljivo pročitajte ove upute.
- Sačuvajte upute, informacije o uređaju i informacije o proizvodu za kasniju uporabu ili za sljedećeg vlasnika.
- Uređaj ne priključujte ako je došlo do oštećenja pri transportu.

1.2 Namjenska uporaba

Samo ovlašteni instalater smije priključiti uređaj bez utikača. U slučaju oštećenja zbog pogrešnog priključka nemate pravo na jamstvo. Samo kod pravilne ugradnje sukladno ovim uputama za montažu je zajamčena sigurnost tijekom uporabe. Instalater je odgovoran za besprijekorno funkcioniranje na mjestu postavljanja.

Uređaj upotrebljavajte samo:
- za pripremu hrane i pića
- pod nadzorom. Kontrolirajte kratkotrajno kuhanje bez prekida.
- u privatnom kućanstvu i u zatvorenim prostorima kućnog okruženja
- do visine od 4000 m iznad nadmorske visine

Ne upotrebljavajte uređaj:
- s vanjskim timerom ili zasebnim daljinskim upravljačem. To se ne odnosi na slučaj da je isključen rad s uređajima obuhvaćenim EN 50615.

Ako imate aktivni implantirani medicinski uređaj (npr. srčani stimulator ili defibrilator), u tom slučaju provjerite kod svojeg liječnika odgovara li isti direktivi Vijeća 90/385/EEZ od 20. lipnja 1990. kao i normi EN 45502-2-1 i EN 45502-2-2 i je li odabran, implantiran i programiran sukladno VDE-AR-E 2750-10. Ako su ovi preduvjeti ispunjeni i uz to ne koristite nemetalni kuhinjski pribor i posuđe s nemetalnim ručkama, korištenje ove indukcijske ploče za kuhanje je bezopasno kod namjenske uporabe.

1.3 Ograničenje kruga korisnika

Djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i/ili znanja smiju se koristiti ovim uređajem samo pod nadzorom ili ako su upućene u sigurno rukovanje uređajem te razumiju opasnosti koje mogu nastati uslijed korištenja uređajem.
Djeca se ne smiju igrati uređajem.
Djeca ne smiju čistiti uređaj i obavljati korisničko održavanje uređaja osim ako imaju 15 ili više godina i ako su pod nadzorom.
Djecu mlađu od 8 godina držite na sigurnoj udaljenosti od uređaja i priključnog voda.

1.4 Sigurna uporaba

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!
Kuhanje na masti ili ulju na pločama za kuhanje bez nadzora može biti opasno i uzrokovati požar.
- ▸ Vrela ulja i masti nikada ne ostavljajte bez nadzora.
- ▸ Nikada ne pokušavajte ugasiti vatru vodom, nego isključite uređaj i zatim pokrijte plamen, npr. poklopcem ili pokrivačem za gašenje požara.

Površina za kuhanje postaje jako vruća.
- ▸ Nikada ne stavljajte zapaljive predmete na površinu za kuhanje ili u neposrednoj blizini.
- ▸ Nikada ne odlažite predmete na površini za kuhanje.

Uređaj postaje vruć.
- ▸ Nikada ne čuvajte zapaljive predmete ili sprejeve u ladicama izravno ispod ploče za kuhanje.

Pokrivala za ploču za kuhanje mogu dovesti do nezgoda, primjerice, zbog pregrijavanja, zapaljenja ili rasprskavajućih materijala.
- ▸ Nemojte koristiti pokrivala za ploču za kuhanje.

Nakon svake uporabe ploču za kuhanje uključite i isključite glavnim prekidačem.
- ▸ Nemojte čekati da se ploča za kuhanje automatski isključi jer se na njoj ne nalaze posude i tave.

Živežne namirnice mogu se zapaliti.
- ▸ Treba nadzirati kuhanje. Stalno treba nadzirati kratki postupak.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Tijekom uporabe uređaj i njegovi dodirljivi dijelovi postaju vrući, posebno okvir ploče za kuhanje ako postoji.
- ▸ Trebate paziti da ne dodirnete grijaće elemente.
- ▸ Djeca mlađa od 8 godina moraju se držati podalje.

Zaštitne rešetke ploče za kuhanje mogu uzrokovati nesreće.
- ▸ Nikada ne upotrebljavajte zaštitne rešetke ploče za kuhanje.

Uređaj postaje vruć tijekom rada.
- ▸ Prije čišćenja ostavite uređaj da se ohladi.

Metalni predmeti zagrijavaju se jako brzo na ploči za kuhanje.
- ▸ Nikada nemojte odložite metalne predmete, npr. noževe, vilice, žlice i poklopce, na ploču za kuhanje.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!

Nestručni popravci su opasni.
- ▸ Popravke na uređaju smije vršiti samo obučeno stručno osoblje.
- ▸ Za popravak uređaja smiju se upotrebljavati samo originalni rezervni dijelovi.
- ▸ Ako je mrežni priključni vod ovog uređaja oštećen, valja ga zamijeniti posebnim priključnim vodom kojeg možete nabaviti od proizvođača ili njegove servisne službe.

Oštećeni uređaj ili oštećeni mrežni priključni vod predstavljaju izvor opasnosti.
- ▸ Oštećeni uređaj nikada nemojte puštati u rad.
- ▸ Ako je površina ispucala, treba isključiti uređaj kako bi se izbjegao mogući električni udar. U tu svrhu nemojte isključiti uređaj glavnim prekidačem, nego isključite osigurač u ormariću s osiguračima.
- ▸ Nikada ne povlačite za mrežni priključni vod kako biste isključili uređaj iz električne mreže. Uvijek Izvucite mrežni utikač iz mrežnog priključnog voda.
- ▸ Ako je uređaj ili mrežni priključni vod oštećen, odmah isključite osigurač u ormariću s osiguračima.
- ▸ Nazovite servisnu službu. → *Stranica 34*

Prodor vlage može prouzročiti strujni udar.
- ▸ Za čišćenje uređaja ne upotrebljavajte parni ili visokotlačni čistač.

Na vrućim dijelovima uređaja može se rastopiti instalacija kabela električnih uređaja.
- ▸ Onemogućite kontakt priključnog kabela električnih uređaja s vrućim dijelovima uređaja.

Kontakt metalnih predmeta zbog ventilatora koji se nalazi na donjoj strani ploči za kuhanje može uzrokovati električni udar.
- ▸ Ne čuvajte duge, šiljaste metalne predmete u ladicama ispod ploče za kuhanje.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od ozljede!

Posude za kuhanje mogu zbog tekućine između dna posude i kuhališta neočekivano poskočiti u zrak.
- ▸ Kuhalište i dno posude uvijek držite suhima.
- ▸ Nikad nemojte upotrebljavati zamrznuto posuđe za kuhanje.

Pri kuhanju u vodenoj kupelji ploča za kuhanje i posuda za kuhanje mogu puknuti zbog pregrijavanja.
- ▸ Posuda za kuhanje u vodenoj kupelji ne smije dodirivati dno posude napunjene vodom.
- ▸ Koristite samo posudu za kuhanje otpornu na toplinu.

Uređaj s pokidanom ili puknutom površinom može prouzročiti ozljede.
- ▸ Nemojte upotrebljavati uređaj ako ima pokidanu ili puknutu površinu.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od gušenja!
Djeca mogu navući ambalažni materijal preko glave ili se njime zamotati te se na taj način ugušiti.
- ▸ Ambalažni materijal držite podalje od djece.
- ▸ Djeci nikada ne dopuštajte igranje s ambalažnim materijalom.

Djeca mogu udahnuti ili progutati sitne dijelove i na taj se način ugušiti.
- ▸ Sitne dijelove držite podalje od djece.
- ▸ Ne dopustite djeci igranje sa sitnim dijelovima.

2 Izbjegavanje materijalnih šteta

Ovdje možete pronaći najčešće uzroke oštećenja i savjete kako ih možete izbjeći.

Oštećenje	**Uzrok**	**Mjera**
Mrlje	Kuhanje bez nadzora.	Promatrajte kuhanje.
Mrlje, stvaranje mjehurića	Prosute namirnice, prije svega one s velikim udjelom šećera.	Odmah uklonite strugalom za staklo.
Mrlje, stvaranje mjehurića ili lomovi u staklu	Oštećena posuda za kuhanje, posuda za kuhanje s rastaljenim emajlom ili s bakrenim ili aluminijskim dnom.	Upotrebljavajte prikladnu posudu za kuhanje u dobrom stanju.
Mrlje, promjene boje	Neprikladne metode čišćenja.	Upotrebljavajte isključivo sredstva za čišćenje koja su prikladna za staklokeramiku i čistite isključivo hladnu ploču za kuhanje.
Stvaranje mjehurića ili lomovi u staklu	Udarci ili pad posude, pribor za kuhanje ili drugi tvrdi ili šiljasti predmeti.	Tijekom kuhanja ne udarajte staklo ili pazite da predmeti ne padnu na ploču za kuhanje.
Ogrebotine, promjene boje	Hrapava dna posuda ili pomicanje posude na ploči za kuhanje.	Provjerite posuđe. Podignite posudu pri pomicanju.
Ogrebotine	Sol, šećer ili pijesak.	Ploču za kuhanje ne koristite kao radnu površinu ili površinu za odlaganje.
Oštećenja na uređaju	Kuhanje u zamrznutom posuđu za kuhanje.	Nikad nemojte upotrebljavati zamrznuto posuđe za kuhanje.
Oštećenja na posudi za kuhanje ili uređaju	Kuhanje bez namirnica.	Nikada ne stavljajte posudu bez namirnica na vruću zonu za kuhanje niti ne zagrijavajte.
Oštećenja stakla	Rastopljeni materijal na vrućoj zoni za kuhanje ili vrući poklopac posude na staklu.	Ne stavljajte papir za pečenje ili aluminijsku foliju niti plastične posude ili poklopac posude na ploču za kuhanje.
Pregrijavanje	Vruća posuda za kuhanje na upravljačkoj ploči ili na okviru.	Nikada nemojte odložiti vruću posudu za kuhanje na ta područja.

POZOR!
Ova je ploča za kuhanje opremljena ventilatorom na donjoj strani.
- ▸ Ako se ispod ploče za kuhanje nalazi ladica, u njoj ne čuvajte male ili šiljaste predmete, papir i kuhinjske krpe. Ti se predmeti mogu usisati i oštetiti ventilator ili utjecati na hlađenje.
- ▸ Trebate se pridržavati minimalnog razmaka od 2 cm između sadržaja ladice i ulaza ventilatora.

3 Zaštita okoliša i ušteda

3.1 Zbrinjavanje ambalaže u otpad

Ambalažni materijali su ekološki neškodljivi i mogu se reciklirati.

- ▸ Pojedinačne sastavne dijelove zbrinite na otpad odvojene po vrstama.

3.2 Ušteda energije

Ako slijedite sljedeće upute, vaš će uređaj trošiti manje energije.

Zonu kuhanja odaberite prema veličini posude. Posuđe za kuhanje postavite u sredini.
Upotrebljavajte posuđe čiji promjer dna odgovara promjeru kuhališta.

Savjet: Proizvođači posuđa obično navode gornji promjer lonca. On je često veći od promjera dna.

- Neodgovarajuće posuđe za kuhanje ili zone kuhanja koje nisu potpuno prekrivene troše više energije.

Posude uvijek poklopite odgovarajućim poklopcem.

- Kad kuhate bez poklopca, uređaju je potrebno znatno više energije.

Što rjeđe podižite poklopac.

- Kad podižete poklopac, izlazi puno energije.

Koristite stakleni poklopac.

- Kroz stakleni poklopac možete gledati u posudu bez podizanja poklopca.

Upotrebljavajte lonce i tave s ravnim dnom.

- Neravna dna povećavaju potrošnju energije.

Upotrebljavajte posuđe za kuhanje koje odgovara količini namirnica.

- Velikom posuđu za kuhanje s malo sadržaja potrebno je više energije za zagrijavanje.

Kuhajte s malom količinom vode.

- Ukoliko je više vode u posuđu za kuhanje, utoliko će biti potrebno više energije za zagrijavanje.

Na vrijeme vratite na niži stupanj za kuhanje.

- Previsokim stupnjem za nastavak kuhanja rasipate energiju.

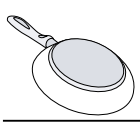
Informacije o proizvodu u skladu s (EU) 66/2014 možete pronaći u priloženim informacija o uređaju ili na internetu na stranici proizvoda vašeg uređaja.

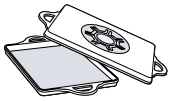
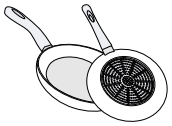
4 Prikladno posuđe za kuhanje

Posuda za kuhanje prikladna za indukcijsko kuhanje mora imati feromagnetsko dno, dakle mora je privući magnet. Osim toga, dno mora odgovarati veličini zone za kuhanje. Ako posuda za kuhanje nije prepoznata na nekoj zoni za kuhanje, stavite je na zonu za kuhanje sa sljedećim manjim promjerom.

4.1 Veličina i karakteristike posuda za kuhanje

Da biste pravilno prepoznali posudu za kuhanje, uzemite u obzir veličinu i materijal posude za kuhanje. Svako dno posude za kuhanje mora biti potpuno ravno i glatko.
Pomoću Ispit posuđa možete provjeriti je li prikladna vaša posuda za kuhanje. Ostale informacije naći ćete u poglavlju
→ *"Ispit posuđa", Stranica 31*.

Posuđe	Materijali	Karakteristike
Preporučena posuda za kuhanje 	Posuda za kuhanje od nehrđajućeg čelika u sendvič izvedbi koja dobro raspoređuje toplinu.	Ova posuda za kuhanje ravnomjerno raspoređuje toplinu, brzo se zagrijava i osigurava prepoznavanje.
	Feromagnetsko posuđe od emajliranog čelika, lijevanog željeza ili posebno indukcijsko posuđe od nehrđajućeg čelika.	Ova posuda za kuhanje brzo se zagrijava i osigurava prepoznavanje.

Prikladno  	Dno nije potpuno feromagnetsko.	Ako je promjer feromagnetskog područja manji od dna posude za kuhanje, zagrijava se samo feromagnetska površina. Stoga se toplina ne raspoređuje ravnomjerno.
	Dno posude za kuhanje s udjelom aluminija.	Smanjuje feromagnetsku površinu, stoga se može predati manje snage posudi za kuhanje. Eventualno će se to posuđe samo nedovoljno prepoznati ili se neće uopće prepoznati i stoga se neće dovoljno zagrijati.
Nije prikladno	Posuđe od normalnog tankog čelika, stakla, gline, bakra ili aluminija.	

Napomene
- U pravilu ne upotrebljavajte adapterske ploče između ploče za kuhanje i posude.
- Ne zagrijavajte praznu posudu niti ne upotrebljavajte posudu s tankim dnom jer se može vrlo jako zagrijati.

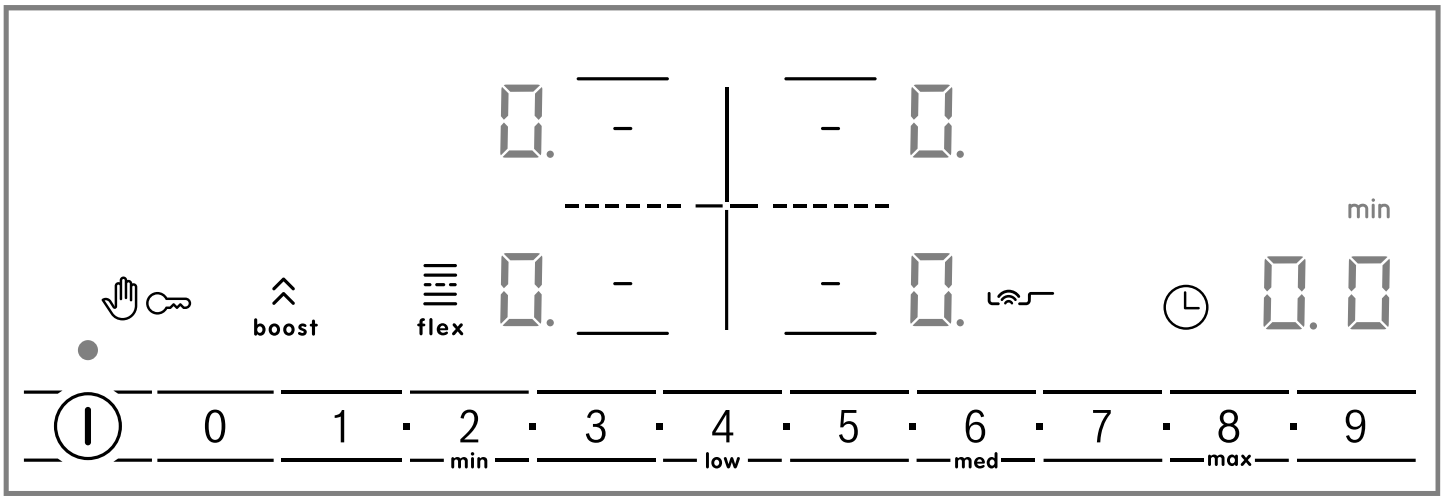
5 Upoznavanje

5.1 Kuhanje s indukcijom

Indukcijsko kuhanje u usporedbi s dosadašnjim pločama za kuhanje donosi neke promjene i niz prednosti poput uštede vremena pri kuhanju i pečenju, uštede energije te lakše njege i lakšeg čišćenja. Također pruža bolju kontrolu topline jer toplina nastaje izravno u posudi za kuhanje.

5.2 Upravljačka ploča

Pojedini detalji poput boje ili oblika mogu se razlikovati od slike.



Napomene

- Pobrinite se da je upravljačka ploča uvijek čista i suha.
- Posudu za kuhanje ne stavljajte blizu indikatora i senzora. Elektronika se može pregrijati.

Senzori za odabir

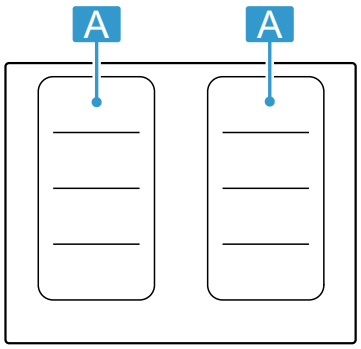
Kada uključite ploču za kuhanje, svijetle tipke koje se mogu odabrati i koje su dostupne u ovom trenutku.

Senzor	Funkcija
⏻	Glavni prekidač
0 1■2■...8■9	Područje namještanja
	Odabir zone za kuhanje
boost	PowerBoost
	PerfectFry Sensor
min med low max	Stupnjevi za pečenje
flex	FlexInduction
◷	Timer za isključivanje / Alarmni sat
	Zaštita za djecu
	Zaštita od brisanja

Ovisno o statusu ploče za kuhanje, također svijetle indikatori zona za kuhanje i razne aktivirane i dostupne funkcije.

5.3 Raspodjela zona za kuhanje

Navedena snaga je izmjerena sa standardnim posudama koje su opisane u normi IEC/EN 60335-2-6. Snaga se može razlikovati ovisno o veličini ili materijalu posude za kuhanje.



Područje	Najviši stupanj za kuhanje	
A	Stupanj snage 9 PowerBoost	2200 W 3700 W
A	Stupanj snage 9 PowerBoost	3300 W 3700 W

5.4 Zona za kuhanje

Prije nego što počnete s kuhanjem, provjerite odgovara li veličina posude zoni za kuhanje na kojoj želite kuhati:

Područje	Vrsta zone za kuhanje
▭	Jednostruka zona za kuhanje
▯	Flex zona → *"FlexInduction", Stranica 26*

5.5 Indikator preostale topline

Ploča za kuhanje ima za svaku zonu za kuhanje jedan indikator preostale topline. Ne dodirujte zonu za kuhanje sve dok svijetli indikator preostale topline.

Indikator	Značenje
H	Zona za kuhanje je vruća.
h	Zona za kuhanje je topla.

6 Osnovno rukovanje

6.1 Uključivanje ploče za kuhanje

- ▸ Dodirnite ⏻.
  Javlja se zvučni signal, a indikator uz ⏻ svijetli.
- ✔ Ploča za kuhanje je spremna za rad.

ReStart

- ▸ Ako uređaj uključite u prvih 4 sekunde nakon isključivanja, ploča za kuhanje će raditi s prethodnim postavkama.

6.2 Isključivanje ploče za kuhanje

- ▸ Dodirnite ⏻ da se indikatori ugase.
- ✔ Sve zone za kuhanje su isključene.

Napomena: Ploča za kuhanje se isključuje kada su sve zone za kuhanje isključene duže od 20 sekundi.

6.3 Namještanje stupnja snage na zonama za kuhanje

Zona za kuhanje ima 17 stupnjeva snage koji se prikazuju od 1 do 9 s međuvrijednostima. Odaberite najbolje prikladni stupanj snage za namirnicu i planirano kuhanje.

1. Za odabir zone za kuhanje dodirnite ▭.
- ✔ Indikator 0 svijetli i ispod njega svijetli simbol ▁.
2. U području namještanja odaberite željeni stupanj za kuhanje.
- ✔ Stupanj snage je namješten.

Napomena: Ako se na zoni za kuhanje ne nalazi posuda za kuhanje ili nije prikladna, onda treperi odabrani stupanj snage. Zona za kuhanje se nakon određenog vremena isključuje.

QuickStart

- ▸ Ako prije uključivanja stavite posudu na ploču za kuhanje, posuda će se prepoznati pri uključivanju i automatski će se odabrati odgovarajuća zona za kuhanje. Zatim tijekom sljedećih 20 sekundi odaberite stupanj snage jer će se ploča za kuhanje isključiti.

Promjena stupnja snage ili isključivanje zone za kuhanje

1. Odaberite zonu za kuhanje.
2. U području namještanja odaberite željeni stupanj kuhanja ili namjestite na 0.
- ✔ Stupanj za kuhanje zone za kuhanje se promijeni ili se zona za kuhanje isključuje, a indikator preostale topline se pojavljuje.

6.4 Savjeti za kuhanje

- Kada zagrijavate pire, krem juhe ili guste umake, povremeno promiješajte.
- Za zagrijavanje namjestite stupanj za kuhanje 8-9.
- Kada kuhate s poklopcem, smanjite stupanj za kuhanje čim počne izlaziti para. Izlaženje pare ne utječe na rezultat kuhanja.
- Nakon kuhanja poklopite posudu za kuhanje do posluživanja jela.
- Za kuhanje u ekspres loncu pridržavajte se napomena proizvođača.
- Hranu nemojte predugo kuhati kako bi sačuvala hranjive vrijednosti. Pomoću kuhinjskog alarma možete namjestiti optimalno vrijeme kuhanja.
- Pazite da ulje ne dimi.
- Kako bi namirnice dobile smeđu boju, zapecite ih jednu za drugom i u malim porcijama.
- Neke posude za kuhanje mogu pri kuhanju postići visoke temperature. Stoga koristite kuhinjsku hvataljku.
- Preporuke za energetski učinkovito kuhanje naći ćete u poglavlju
  → *"Ušteda energije", Stranica 22*

Preporuke za kuhanje

U tablici je prikazano koji je stupanj snage (▁ ═ ≡) prikladan za koju namirnicu. Vrijeme kuhanja (◷ min) može varirati ovisno o vrsti, težini, debljini i kvaliteti namirnice.

	▁ ═ ≡	◷ min
Topljenje		
Čokolada, kuvertura	1 - 1.	-
Maslac, med, želatina	1 - 2	-
Zagrijavanje i održavanje topline		
Varivo, npr. varivo od leće	1. - 2	-
Mlijeko[1]	1. - 2.	-

[1] Bez poklopca
[2] Zagrijati na stupnju kuhanja 8 - 8.

	⎽=☰	◷ min
Kuhane hrenovke[1]	3 - 4	-
Odmrzavanje i zagrijavanje		
Smrznuti špinat	3 - 4	15 - 25
Smrznuti gulaš	3 - 4	35 - 55
Kuhanje, prokuhavanje na laganoj vatri		
Okruglice od krumpira [1]	4. - 5.	20 - 30
Riba [1]	4 - 5	10 - 15
Bijeli umaci, npr. bešamel umak	1 - 2	3 - 6
Pjenasti umaci, npr. umak Bernaise, umak Holandez	3 - 4	8 - 12
Vrenje, kuhanje na pari, pirjanje		
Riža s dvostrukom količinom vode	2. - 3.	15 - 30
Riža na mlijeku [2]	2 - 3	30 - 40
Krumpir kuhan u ljusci	4. - 5.	25 - 35
Oguljeni kuhani krumpir	4. - 5.	15 - 30
Tjestenina [1]	6 - 7	6 - 10
Varivo	3. - 4.	120 - 180
Juhe	3. - 4.	15 - 60
Povrće	2. - 3.	10 - 20
Povrće, duboko zamrznuto	3. - 4.	7 - 20
Varivo u ekspres loncu	4. - 5.	-
Dinstanje		
Rolano pečenje	4 - 5	50 - 65
Pirjano pečenje	4 - 5	60 - 100
Gulaš [2]	3 - 4	50 - 60
Pirjanje/pečenje s malo masti [1]		
Odresci, naravni ili panirani	6 - 7	6 - 10
Smrznuti odresci	6 - 7	6 - 12
Kotleti, naravni ili panirani	6 - 7	8 - 12
Odresci (debljine 3 cm)	7 - 8	8 - 12
Prsa od peradi (debljine 2 cm)	5 - 6	10 - 20
Prsa od peradi, duboko smrznuta	5 - 6	10 - 30
Kosani odresci (debljine 3 cm)	4. - 5.	20 - 30
Hamburger (debljine 2 cm)	6 - 7	10 - 20
Riba i riblji fileti, naravni	5 - 6	8 - 20
Riba i riblji fileti, panirani	6 - 7	8 - 20
Riba, panirana i duboko zamrznuta, npr. riblji štapići	6 - 7	8 - 15
Račići i kozice	7 - 8	4 - 10
Sotiranje svježeg povrća i gljiva	7 - 8	10 - 20
Jela iz tave, povrće, meso izrezano na trakice na azijski način	7 - 8	15 - 20
Duboko zamrznuta jela, npr. jela iz tave	6 - 7	6 - 10
Palačinke, peći zasebno	6. - 7.	-
Omlet (peći zasebno)	3. - 4.	3 - 10
Jaja na oko	5 - 6	3 - 6
Prženje, 150-200 g po porciji u 1-2 l ulja, prženje u porcijama[1]		
Duboko zamrznuti proizvodi, npr. pomfrit, pileći nuggets	8 - 9	-
Smrznuti kroketi	7 - 8	-
Meso, npr. komadi piletine	6 - 7	-
Riba, panirana ili u pivskom tijestu	6 - 7	-
Povrće, gljive, panirane ili u pivskom tijestu ili tempuri	6 - 7	-
Sitno pecivo, npr. krafne, voće u pivskom tijestu	4 - 5	-

[1] Bez poklopca
[2] Zagrijati na stupnju kuhanja 8 - 8.

7 FlexInduction

Fleksibilna zona za kuhanje omogućuje vam stavljanje posude za kuhanje svakog oblika ili svake veličine po želji. Ima četiri induktora koji rade odvojeno. Kada radi fleksibilna zona za kuhanje, aktivira se samo područje na kojem se nalazi posuda za kuhanje.

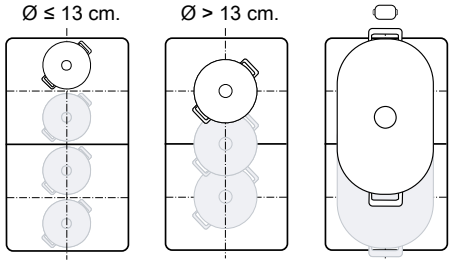
7.1 Stavljanje posude za kuhanje

Možete konfigurirati fleksibilnu zonu za kuhanje na dva načina ovisno o tome koju posudu za kuhanje upotrebljavate. Kako bi se omogućilo dobro prepoznavanje topline i raspodjela topline, stavite posudu za kuhanje na sredinu kako je prikazano na slikama.

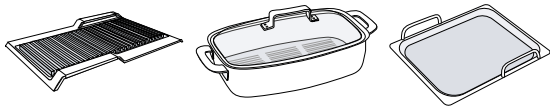
Kao jedna povezana zona za kuhanje

Preporučuje se za kuhanje samo s jednom posudom za kuhanje.

- Stavljanje posude za kuhanje ovisno o veličini:

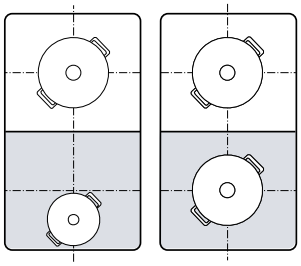


- Preporučena ovalna posuda za kuhanje ⬭:



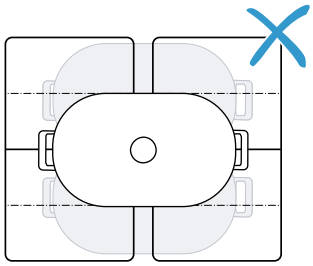
Kao dvije odvojene zone za kuhanje

Preporučuje se za kuhanje s dvjema posudama za kuhanje.
Možete odvojeno upotrebljavati prednju i stražnju zonu i za svaku namjestiti stupanj snage.



Pažnja

Ne stavljajte stavite posudu za kuhanje na sredinu između desne i lijeve zone. Zone za kuhanje neće se ispravno aktivirati i nećete postići dobre rezultate kuhanja.



7.2 FlexInduction povezivanje

Standardno je fleksibilna zona za kuhanje konfigurirana kao dvije odvojene zone za kuhanje. Uključite sljedeću funkciju za povezivanje zona za kuhanje:

1. Odaberite jednu od dvije zone za kuhanje.
2. Pritisnite ▒.

Napomene

- Ovako možete promijeniti standardnu postavku fleksibilne zone za kuhanje. U poglavlju Osnovne postavke saznat ćete kako trebate postupiti.
  → *Stranica 30*
- Ako posudu za kuhanje na povezanoj zoni podignete ili pomaknete tijekom kuhanja, automatski započinje pretraživanje. Prethodno korišteni stupanj snage primjenjuje se na sve posude za kuhanje na ovoj zoni.

7.3 FlexInduction odvoji

▸ Dodirnite ▒.
✔ Fleksibilna zona za kuhanje je deaktivirana. Obje zone za kuhanje dalje rade kao dvije odvojene zone za kuhanje.

8 Vremenske funkcije

Vaša ploča za kuhanje ima različite funkcije za namještanje vremena kuhanja:

- Timer za isključivanje
- Alarmni sat

8.1 Timer za isključivanje

Omogućuje programiranje vremena kuhanja za jednu ili nekoliko zona za kuhanje. Zona za kuhanje se automatski isključuje nakon isteka vremena.

Uključivanje Timer za isključivanje

1. Odaberite zonu za kuhanje i stupanj snage.
2. Pritisnite ◷.

✔ Na zoni za kuhanje zasvijetli I→I.

3. U području namještanja namjestite vrijeme kuhanja.
   – Kako biste vrijeme kuhanja namjestili na manje od 10 minuta, uvijek dodirnite 0 prije nego što odaberete željenu vrijednost.

✔ Vrijeme kuhanja započinje teći.
✔ Nakon isteka trajanja javlja se zvučni signal.

4. Pritisnite ◷.

✔ Indikatori se gase, a zvučni signal se isključi.

Napomena: Ako ste programirali vrijeme kuhanja za neku zonu za kuhanje i ako je aktiviran PerfectFry Sensor, vrijeme kuhanja započinje teći tek kada je postignut željeni stupanj temperature.

Promjena ili isključivanje Timer za isključivanje

1. Odaberite zonu za kuhanje te zatim dodirnite ◷.
2. U području namještanja promijenite vrijeme kuhanja ili namjestite 00 za brisanje vremena.

8.2 Alarmni sat

Omogućuje aktiviranje alarmnog sata od 0 do 99 min. Ova funkcija je neovisna o zonama za kuhanje i ostalim postavkama. Ne isključuje automatski zone za kuhanje.

Uključivanje Alarmni sat

1. Pritišćite tipku ◷ sve dok ne počne svijetliti 🔔.
2. U području namještanja namjestite željeno vrijeme.

- ✔ Vrijeme započinje teći.
- ✔ Nakon isteka trajanja javlja se zvučni signal.

3. Pritisnite ◷.

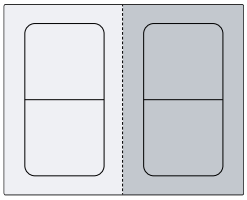
- ✔ Indikatori se gase, a zvučni signal se isključi.

Alarmni satPromjena ili isključivanje

1. Pritišćite tipku ◷ sve dok ne počne svijetliti 🔔.
2. U području namještanja promijenite vrijeme ili namjestite na 00 za brisanje vremena.

9 PowerBoost

Pomoću ove funkcije možete brže zagrijati veliku količinu vode nego pomoću 9.
Ova funkcija je raspoloživa za sve zone za kuhanje ako neka druga zona za kuhanje iste skupine ne radi.
U suprotnom trepere na indikatoru odabrane zone za kuhanje b i 9. Zatim se 9 automatski namješta, a da se funkcija pritom ne aktivira.



9.1 Uključivanje PowerBoost

1. Odaberite zonu za kuhanje.
2. Dodirnite boost. Indikator b svijetli.

- ✔ Funkcija je uključena.

Napomena: Ovu funkciju možete uključiti i kod kuhanja s povezanom Flex zonom.

9.2 Isključivanje PowerBoost

1. Odaberite zonu za kuhanje.
2. Dodirnite boost. Indikator b se gasi, a zona za kuhanje se vraća na stupanj za kuhanje 9.

- ✔ Funkcija je deaktivirana.

Napomena: Pod određenim okolnostima ovu funkciju možete isključiti automatski kako biste zaštitili elektroničke elemente u unutrašnjosti ploče za kuhanje.

10 PerfectFry Sensor

Ova funkcija omogućuje kuhanje bez stresa s odličnim rezultatima.
Umjesto da tijekom kuhanja uvijek iznova prilagođavate stupanj snage, na početku odaberite željenu ciljnu temperaturu. Senzori ispod staklokeramike mjere temperaturu posude za kuhanje i održavaju stalnom tijekom kuhanja.
Ova funkcija nije raspoloživa na svim zonama za kuhanje koje su označene ovim simbolom 🍳.

10.1 Prednosti

- Temperatura se stalno održava, a da ne morate promijeniti stupanj snage.
- Ulje se neće pregrijati. Hrana neće zagorjeti.
- Zona za kuhanje grije samo kad je to potrebno za održavanje temperature čime se štedi energija.

10.2 Stupnjevi temperature

Stupnjevi temperature za pripremu jela.

Stupanj	Temperatura	Funkcije	Posuda za kuhanje
min	140 °C	Pečenje na maslinovom ulju ili maslacu	
low	160 °C	Pečenje ribe i velikih namirnica	
med	180 °C	Prženje paniranih, zamrznutih ili grilanih namirnica	
max	215 °C	Roštilj na visokoj temperaturi i ploča za roštiljanje	

10.3 Preporučena posuda za kuhanje

Za ovu funkciju je razvijena posebna posuda za kuhanje koja daje optimalne rezultate.

Posuđe	Preporučena zona za kuhanje
Tava Ø 15 cm	Jednostruka zona za kuhanje
Tava Ø 19 cm	Jednostruka zona za kuhanje
Tava Ø 21 cm	Jednostruka zona za kuhanje
Teppanyaki	Flex zona
Roštilj	Flex zona

Preporučeno posuđe možete kupiti kod servisne službe, u specijaliziranoj trgovini ili u našoj internetskoj trgovini www.bosch-home.com.

Napomena: Zakođer možete koristiti drugu posudu za kuhanje. Ovisno o svojstvima posude za kuhanje može se razlikovati postignuta temperatura od odabranog stupnja temperature.

10.4 Uključivanje PerfectFry Sensor

1. Odaberite zonu za kuhanje te zatim dodirnite 🍳.

- ✔ Na indikatoru zone za kuhanje svijetli A.

2. Tijekom sljedećih 10 sekundi u području namještanja odaberite željeni stupanj temperature.

- ✔ Funkcija je uključena.

3. 🌡 svijetli dok se ne postigne temperatura pečenja. Zatim se javlja zvučni signal, a simbol temperature se gasi.

4. Kada je postignuta temperatura pečenja, stavite mast u tavu te zatim u nju stavite hranu koju ćete pripremati.

Napomena: Morate odabrati zonu za kuhanju kako bi se prikazao 🌡 i stupanj temperature.

10.5 Isključivanje PerfectFry Sensor

- ▸ Odaberite zonu za kuhanje i dodirnite .
- ✔ Funkcija je deaktivirana.

10.6 Preporuke za kuhanje sa PerfectFry Sensor

U sljedećoj tablici prikazan je idealan stupanj temperature za odabir jela. Temperatura 🌡 i vrijeme kuhanja ◷ min ovise o količini, stanju i kvaliteti namirnica.

- Tava za pečenje
- Teppanyaki
- Ploča za roštiljanje

	Posuda za kuhanje	🌡	◷ min
Meso			
Odresci		med	6-10
Odresci, panirani		med	6-10
File		med	6-10
Kotleti		low	10-15
Cordon bleu, bečki odrezak		med	10-15
Odrezak, krvavo pečen, debljine 3 cm		max	6-8
Odrezak, srednje pečen, debljine 3 cm		max	8-12
Odrezak, jako pečen, debljine 3 cm		med	8-12
T-Bone odrezak, krvavo pečen, debljine 4,5 cm		max	10-15
T-Bone odrezak, srednje pečen, debljine 4,5 cm		max	20-30
Prsa od peradi, debljine 2 cm		low	10-20
Slanina		min	5-8
Mljeveno meso		med	6-10
Hamburger, debljine 1,5 cm		low	6-15
Mesne okruglice, debljine 2 cm		low	10-20
Hrenovke		low	8-20
Chorizo, svježa kobasica		low	10-20
Ražnjići, kebab		low	10-20
Gyros		med	7-12
Riba i plodovi mora			
Riblji file		med	10-20
Riblji file, panirani		med	10-20
Riba pečena, cijela		low	10-20
Sardine		med	6-12
Škampi, račići		med	4-8
Lignje, sipa		med	6-12
Jela s jajima			
Jaja na oko, na maslacu		min	2-6
Jaja na oko		med	2-6
Kajgana		min	4-9
Omlet		min	3-6
Francuski tost		low	4-8
Palačinke, blini, tortilje, tacos		max	1-3
Povrće			
Pečeni krumpir		max	6-12
Pomfrit		med	15-25
Popečci od krumpira		max	2-4
Luk, pečeni češnjak		min	2-10
Luk narezan na kolutiće		low	5-10
Tikvice, patlidžani, paprika		min	4-12
Zelene šparoge		low	4-15
Gljive		med	10-15
Povrće u tempuri		med	5-10
Duboko smrznuti proizvodi			
Pileći nuggets		med	10-15
Riblji štapići		med	8-12
Pomfrit		max	4-8
Jela iz tave		low	6-10
Proljetne rolice		med	10-30
Vol-au-vent, kroketi		max	3-8
Ostalo			
Pečeni sir		low	7-10
Krutoni		low	6-10
Prepečeni kruh		med	4-8
Bademi, orasi, pinjoli, prženi		med	3-15

11 Zaštita za djecu

Ploča za kuhanje ima zaštitu za djecu. Tako ćete spriječiti da djeca uključe ploču za kuhanje.

11.1 Uključivanje Zaštita za djecu

Zahtjev: Ploča za kuhanje mora biti isključena.

- ▸ držite pritisnut 4 sekunde.
- ✔ Indikator uz svijetli 10 sekundi.
- ✔ Ploča za kuhanje je blokirana.

11.2 Isključivanje Zaštita za djecu

- ▸ ⊶ držite pritisnut 4 sekunde.
- ✔ Blokada je deaktivirana.

11.3 Automatska zaštita za djecu

Možete aktivirati zaštitu za djecu čak i automatski sa svakim isključivanjem ploče za kuhanje.
U poglavlju Osnovne postavke saznat ćete kako trebate uključiti i isključiti funkciju → *Stranica 30*.

12 Zaštita od brisanja

Omogućuje blokiranje upravljačke ploče u svrhu čišćenja kako se postavke ne bi slučajno promijenile.
Blokada ne utječe na glavni prekidač.

12.1 Uključivanje Zaštita od brisanja

- ▸ Dodirnite ☝. Javlja se zvučni signal.
- ✔ Upravljačka ploča je blokirana tijekom 35 sekundi. 5 sekundi prije isključivanja javlja se zvučni signal.

12.2 Isključivanje Zaštita od brisanja

Za isključivanje funkcije prije isteka vremena:

- ▸ Dodirnite ☝.
- ✔ Upravljačka ploča je deblokirana.

13 Individualno sigurnosno isključivanje

Sigurnosna funkcija aktivira se ako se kuhalište koristi dulje vrijeme i ne promijenite nijednu postavku. Zona za kuhanje prikazuje F8 i isključuje se.
Vrijeme od 1 do 10 sati ovisi o odabranom stupnju snage.

Da biste uključili zonu za kuhanje, pritisnite bilo koju tipku.

14 Osnovne postavke

Možete namjestiti osnovne postavke uređaja prema svojim potrebama.

14.1 Pregled osnovnih postavki

Indikator	Postavka	Vrijednost
c 1	Zaštita za djecu	0 - Ručno.[1] 1 Automatski. 2 – Isključeno.
c 2	Zvučni signali	0 – Signal potvrde i pogreške su isključeni. 1 – Uključen je samo signal pogreške. 2 – Uključen je samo signal potvrde. 3 – Svi zvučni signali su uključeni [1].
c 3	Indikator potrošnje energije Prikazuje ukupnu potrošnju energije između uključivanja i isključivanja ploče za kuhanje u kWh. Točnost prikaza između ostalog ovisi o kvaliteti napona strujne mreže.	0 – Isključeno.[1] 1 – Uključeno.
c 5	Automatsko isključivanje zone za kuhanje.	00 - isključen.[1] 01-99 - Zaposnik do automatskog isključivanja.
c 6	Trajanje zvučnog signala za kraj timera	1 – 10 sekundi [1] 2 – 30 sekundi 3 - 1 minuta

[1] Tvornička postavka

Indikator	Postavka	Vrijednost
c 7	Ograničenje snage Po potrebi omogućuje ograničenje ukupne snage ploče za kuhanje, ako je potrebno, zbog zahtjeva električne instalacije. Raspoložive postavke ovise o maksimalnoj snazi ploče za kuhanje. Točne podatke ćete naći na označnoj pločici. Kada je funkcija aktivna i ploča za kuhanje je dosegla namještenu granicu snage, prikazuje se _ i ne možete odabrati viši stupanj snage.	0 - Isključeno. Maksimalna snaga ploče za kuhanje [1]. 1 - 1000 W najmanja snaga. 1. - 1500 W ... 3 - 3000 W preporučeno za 13 A. 3. - 3500 W preporučeno za 16 A. 4 - 4000 W 4. - 4500 W preporučeno za 20 A. ... 9 - Maksimalna snaga ploče za kuhanje.
c 9	Vrijeme biranja zone za kuhanje	0 - Neograničeno: Možete namjestiti posljednje odabranu zonu za kuhanje bez ponovnog odabira.[1] 1 – Ograničeno: Posljednje odabranu zonu za kuhanje možete namjestiti unutar 10 sekundi nakon odabira. Zatim morate ponovno odabrati zonu za kuhanje prije namještanja.
c 12	Ispit posuđa Pomoću ove funkcije možete provjeriti kvalitetu posuđa.	0 - Nije prikladno. 1 - Nije optimalno. 2 - Prikladno.
c 0	Povratak na tvorničke postavke	0 - Individualne postavke [1]. 1 - Tvorničke postavke.

[1] Tvornička postavka

14.2 Za pristup osnovnim postavkama

Zahtjev: Ploča za kuhanje mora biti isključena.

1. Dodirnite ⏻ kako biste uključili ploču za kuhanje.
2. U roku od sljedećih 10 sekundi dodirnite ◷ u trajanju od 4 sekunde.

Informacije o proizvodu	Indikator
Popis servisnih službi (SS)	0 1
Tvornički broj	Fd
Tvornički broj 1	02.
Tvornički broj 2	05

✔ Prva četiri indikatora navode informacije o proizvodu. Dodirnite područje namještanja kako biste pozvali pojedinačne indikatore.

3. Za pristup osnovnim postavkama dodirnite ◷.
✔ c 1 i 0 svijetle kao zadana postavka.
4. Pritišćite ◷ sve dok se ne pojavi željena postavka.
5. U području namještanja odaberite željenu postavku.
6. Dodirnite ◷ u trajanju od 4 sekunde.
✔ Postavke su pohranjene.

14.3 Odustajanje od promjene osnovnih postavki

▸ Dodirnite ⏻.
✔ Sve se promjene odbacuju i neće se spremiti.

15 Ispit posuđa

Kvaliteta posuđa jako utječe na brzinu i rezultat kuhanja.
Pomoću ove funkcije možete provjeriti kvalitetu posuđa. Prije provjere uvjerite se da veličina dna posude odgovara veličini korištene zone za kuhanje.
Pristupiti se može putem osnovnih postavki.
→ *Stranica 30*

15.1 Provedite Ispit posuđa

Fleksibilna zona za kuhanje namještena je kao samo jedna zona za kuhanje tako da provjerava samo jednu posudu.

1. Stavite posudu na sobnoj temperaturi u koju ste prethodno dodali oko 200 ml vode na sredinu zone za kuhanje koja najbolje odgovara veličini dna posude.
2. Pozovite osnovne postavke i odaberite c 12.
3. Dodirnite područje namještanja. U zonama za kuhanje treperi indikator —.
✔ Ispit je u tijeku.
✔ Nakon 10 sekundi pojavljuje se rezultat na indikatorima zone za kuhanje.

15.2 Provjera rezultata

U sljedećoj tablici možete vidjeti što znači rezultat kvalitete i brzine kuhanja.

Rezultat	
0	Posuda za kuhanje nije prikladna za zonu za kuhanje i stoga se ne zagrijava.
1	Posuda za kuhanje se sporije zagrijava od očekivanog i kuhanje nije optimalno.
2	Posuda za kuhanje se dobro zagrijava i kuhanje se odvija normalno.

Za aktiviranje ove funkcije dodirnite područje namještanja.

16 Čišćenje i održavanje

Kako bi vam uređaj dugo ostao funkcionalan, pažljivo ga čistite i održavajte.

16.1 Sredstva za čišćenje

Prikladna sredstva za čišćenje i strugalo za staklo možete nabaviti kod servisne službe, u trgovini ili u internetskoj trgovini www.bosch-home.com.

POZOR!

Neprikladna sredstva za čišćenje mogu oštetiti površine uređaja.

- ▸ Nikada ne upotrebljavajte neprikladna sredstva za čišćenje.
- ▸ Nemojte upotrebljavati sredstva za čišćenje dok je ploča za kuhanje još vruća. To može prouzročiti mrlje na površini.

Neprikladna sredstva za čišćenje

- Nerazrijeđeno sredstvo za pranje posuđa
- Sredstvo za čišćenje perilice posuđa
- Abrazivna sredstva
- Agresivna sredstva za čišćenje kao što su sprej za čišćenje pećnice ili sredstvo za uklanjanje mrlja
- Spužvice za ribanje
- Visokotlačni ili parni čistači

16.2 Čišćenje ploče za kuhanje

Ploču za kuhanje očistite nakon svake uporabe kako ostaci od hrane ne bi zagorjeli.

Zahtjev: Ploča za kuhanje mora biti hladna. U slučaju mrlja od šećera, plastike ili aluminijske folije nemojte ostaviti ploču za kuhanje da se ohladi.

1. Tvrdokornu prljavštinu uklonite strugalom za staklo.
2. Ploču za kuhanje očistite sredstvom za čišćenje staklokeramike.
   Pridržavajte se napomena za čišćenje na ambalaži sredstva za čišćenje.
   Savjet: Specijalnom spužvom za staklokeramiku možete postići dobre rezultate čišćenja.

16.3 Čišćenja okvira ploče za kuhanje

Okvir ploče za kuhanje očistite ako se na njemu nalazi prljavština ili mrlje nakon uporabe.

Napomena: Nemojte rabiti strugalo za staklo.

1. Okvir ploče za kuhanje očistite toplom sapunicom i mekanom krpom.
   Nove spužve prije uporabe temeljito isperite.
2. Obrišite mekom krpom.

17 Uklanjanje smetnji

Manje smetnje na svom uređaju možete samostalno ukloniti. Iskoristite informacije za uklanjanje smetnji prije nego što se obratite servisnoj službi. Tako ćete izbjeći nepotrebne troškove.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od ozljede!

Nestručni popravci su opasni.

- ▸ Popravke na uređaju smije vršiti samo obučeno stručno osoblje.
- ▸ Ako je uređaj neispravan, nazovite servisnu službu.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!

Nestručni popravci su opasni.

- ▸ Popravke na uređaju smije vršiti samo obučeno stručno osoblje.
- ▸ Za popravak uređaja smiju se upotrebljavati samo originalni rezervni dijelovi.
- ▸ Ako je mrežni priključni vod ovog uređaja oštećen, valja ga zamijeniti posebnim priključnim vodom kojeg možete nabaviti od proizvođača ili njegove servisne službe.

17.1 Upozorenja

Napomene

- Ako se na indikatorima pojavi E, pritisnite i držite pritisnut senzor odgovarajuće zone za kuhanje i očitajte kôd smetnje.
- Ako kôd smetnje nije naveden u tablici, isključite ploču za kuhanje iz električne mreže, pričekajte 30 sekundi i onda je ponovno priključite. Ako se prikaz ponovno pojavi, obavijestite tehničku servisnu službu i navedite točan kôd smetnje.
- Ako se pojavi pogreška, uređaj se ne prebacuje u stanje mirovanja.
- Radi zaštite elektroničkih dijelova uređaja od pregrijavanja ili strujnih udara ploča za kuhanje može privremeno smanjiti stupanj snage.

17.2 Napomene na kontrolnoj ploči

Kvar	Uzrok i rješavanje problema
Indikator ne svijetli.	Dovod struje je prekinut. ▸ Pomoću drugih električnih uređaja provjerite je li došlo do nestanka struje.

Kvar	Uzrok i rješavanje problema
Indikator ne svijetli.	Uređaj nije priključen prema spojnoj shemi. ▸ Priključite uređaj prema spojnoj shemi.
	Smetnja u elektronici ▸ Ako ne možete ukloniti smetnju, obavijestite tehničku servisnu službu.
Indikatori trepere.	Upravljačka ploča je vlažna ili se na njoj nalazi predmet. ▸ Osušite upravljačku ploču ili maknite predmet.
Prikaz - treperi na indikatorima zona za kuhanje.	Pojavila se smetnja u elektronici. ▸ Za potvrdu smetnje kratko rukom prekrijte upravljačku ploču.
F2, F4, E 7015, E 8207, E 8208	Elektronika je pregrijana i isključila je jednu ili sve zone za kuhanje. ▸ Pričekajte dok se elektronika dovoljno ne ohladi. Zatim dodirnite bilo koju tipku na upravljačkoj ploči.
F5 + stupanj snage i zvučni signal	Vruća posuda za kuhanje nalazi se u području upravljačke ploče. Zbog toga se elektronika može pregrijati. ▸ Maknite posudu za kuhanje. Indikator pogreške će se ugasiti nakon kraćeg vremena. Možete nastaviti s kuhanjem.
F5 i zvučni signal	Vruća posuda za kuhanje nalazi se u području upravljačke ploče. Radi zaštite elektronike zona za kuhanje se isključila. ▸ Maknite posudu za kuhanje. Pričekajte nekoliko sekundi. Dodirnite bilo koju površinu za upravljanje. Kada se ugasi indikator pogreške, možete nastaviti kuhati.
F1/F6	Zona za kuhanje je pregrijana i isključila se radi zaštite radne površine. ▸ Pričekajte dok se elektronika dovoljno ne ohladi i zatim uključite zonu za kuhanje.
F8	Zona za kuhanje je radila duže vrijeme i bez prekida. ▸ Individualno sigurnosno isključivanje se uključio. Dodirnite bilo koji simbol kako biste isključili indikator i kako biste mogli namjestiti zonu za kuhanje.
E 9000/E9010	Radni napon je pogrešan i izvan normalnog područja rada. ▸ Kontaktirajte distributera električne energije.
U400	Ploča za kuhanje nije ispravno priključena. ▸ Isključite ploču za kuhanje iz električne mreže. Priključite ploču za kuhanje prema spojnoj shemi.
dE	Aktiviran je demonstracijski način rada. ▸ Isključite ploču za kuhanje iz električne mreže. Pričekajte 30 sekundi i priključite ploču za kuhanje. U roku od sljedeće 3 minute dodirnite bilo koji senzor. Demonstracijski način rada je deaktiviran.

17.3 Normalni zvukovi vašeg uređaja

Ponekad indukcijski uređaj može uzrokovati zvukove ili vibracije poput zujanja, piskanja, pucketanja, buke ventilatora ili ritmičkih zvukova.

18 Zbrinjavanje

Ovdje možete saznati kako pravilno zbrinuti stare uređaje.

18.1 Zbrinjavanje starih uređaja u otpad

Ekološki prikladnim zbrinjavanjem otpada mogu se ponovo iskoristiti vrijedne sirovine.

1. Izvucite mrežni utikač iz mrežnog priključnog voda.
2. Prerežite mrežni priključni vod.
3. Uređaj zbrinite na ekološki prihvatljiv način.

Informacije o aktualnim načinima zbrinjavanja možete dobiti od svog specijaliziranog trgovca ili se raspitajte u komunalnoj ili lokalnoj gradskoj upravi.



Ovaj je uređaj označen u skladu s europskom smjernicom 2012/19/EU o otpadnim električnim i elektronskim uređajima (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
Smjernica određuje okvir za povratak i zbrinjavanje otpadnih uređaja valjan u cijeloj Europskoj Uniji.

19 Servisna služba

Ako imate pitanja u pogledu primjene, smetnju ne možete sami ukloniti ili ako se uređaj mora popraviti, obratite se našoj servisnoj službi.
Originalne rezervne dijelove koji su bitni za funkcioniranje uređaja u skladu s odgovarajućom Direktivom o ekološkom dizajnu Direktivom možete dobiti od naše korisničke službe tijekom perioda od najmanje 10 godina od stavljanja vašeg uređaja na tržište na Europskom gospodarskom području.
Napomena: Angažiranje servisne službe besplatno je u okviru uvjeta jamstva proizvođača.

Detaljne informacije o vremenu jamstva i uvjetima jamstva možete pronaći kod naše servisne službe, svog dobavljača ili na našoj internetskoj stranici.
Kada se obraćate servisnoj službi, potreban vam je proizvodni broj (E-Nr.) i tvornički broj (FD) uređaja.

Kontakt-podatke servisne službe naći ćete ovdje odn. u priloženom popisu servisnih službi na našoj internetskoj stranici.

19.1 Proizvodni broj (E-Nr.) i tvornički broj (FD)

Proizvodni broj (E-Nr.) i tvornički broj (FD) možete pronaći na tipskoj pločici uređaja.
Označnu pločicu naći ćete:
- na informacijama o uređaju.
- na donjoj strani ploče za kuhanje.

Proizvodni broj (E-br.) možete naći također na staklokeramici. Popis servisnih službi (KI) i tvornički broj (FD) možete vidjeti i u osnovnim postavkama
→ *Stranica 30* .
Kako biste podatke o svom uređaju i broj telefona servisne službe brzo ponovno pronašli, možete ih zabilježiti.

20 Probna jela

Ove preporučene postavke sastavljene su za ispitne institute kako bi se olakšalo testiranje naših uređaja. Testiranja su provedena s našim setovima posuđa za indukcijske ploče za kuhanje. Po potrebi možete naknadno kupiti ove setove pribora u specijaliziranim trgovinama, kod naše servisne službe ili u našoj internetskoj trgovini.

20.1 Topljenje kuvertire

Sastojci: 150 g tamne čokolade (55 % kakaa).
- Posuda Ø 16 cm bez poklopca
  - Kuhanje: stupanj snage 1.

20.2 Zagrijavanje i održavanje topline variva od leće

Recept prema DIN 44550
Početna temperatura 20 °C
Zagrijavanje, bez miješanja
- Posuda Ø 16 cm s poklopcem, količina: 450 g
  - Zagrijavanje: trajanje 1 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 1.
- Posuda Ø 20 cm s poklopcem, količina: 800 g
  - Zagrijavanje: trajanje 2 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 1.

20.3 Zagrijavanje i održavanje topline variva od leće

Npr.: veličina leće 5-7 mm. Početna temperatura 20 °C
Promiješajte nakon 1 min zagrijavanja
- Posuda Ø 16 cm s poklopcem, količina: 500 g
  - Zagrijavanje: trajanje oko 1 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 1.
- Posuda Ø 20 cm s poklopcem, količina: 1 kg
  - Zagrijavanje: trajanje oko 2 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 1.

20.4 Bešamel umak

Temperatura mlijeka: 7 °C
- Posuda Ø 16 cm bez poklopca, sastojci: 40 g maslaca, 40 g brašna, 0,5 l mlijeka s 3,5 % mliječne masti i prstohvat soli

Priprema bešamel umaka

1. Otopite maslac, umiješajte brašno i sol te zagrijte smjesu.
   - Zagrijavanje: trajanje 6 min, stupanj snage 2
2. Dodajte mlijeko u zapršku i uz neprestano miješanje kuhajte dok ne provrije.
   - Zagrijavanje: trajanje 6 min 30 s, stupanj snage 7
3. Kada bešamel umak provrije, ostavite ga još 2 min na zoni za kuhanje uz neprestano miješanje.
   - Nastavak kuhanja: stupanj snage 2

20.5 Kuhanje riže na mlijeku s poklopcem

Temperatura mlijeka: 7 °C
1. Zagrijte mlijeko dok ne zakipi. Zagrijavajte bez poklopca. Promiješajte nakon 10 min zagrijavanja.
2. Namjestite preporučeni stupanj snage i u mlijeko dodajte rižu, šećer i sol.
Vrijeme kuhanja uključujući i zagrijavanje oko 45 min.
- Posuda Ø 16 cm, sastojci: 190 g riže okruglog zrna, 90 g šećera, 750 ml mlijeka s 3,5 % mliječne masti i 1 g soli
  - Zagrijavanje: trajanje oko 5 min 30 s, stupanj snage 8.
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 3

- Posuda Ø 20 cm, sastojci: 250 g riže okruglog zrna, 120 g šećera, 1 l mlijeka s 3,5 % mliječne masti i 1,5 g soli
  - Zagrijavanje: trajanje oko 5 min 30 s, stupanj snage 8.
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 3, promiješajte nakon 10 min

20.6 Kuhanje riže na mlijeku bez poklopca

Temperatura mlijeka: 7 °C
1. Sastojke dodajte u mlijeko i uz neprestano miješanje zagrijavajte.
2. Odaberite preporučeni stupanj snage, kada je mlijeko doseglo otprilike 90 °C, ostavite da se kuha na nižem stupnju oko 50 min.

- Posuda Ø 16 cm bez poklopca, sastojci: 190 g riže okruglog zrna, 90 g šećera, 750 ml mlijeka s 3,5 % mliječne masti i 1 g soli
  - Zagrijavanje: trajanje oko 5 min 30 s, stupanj snage 8.
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 3
- Posuda Ø 20 cm bez poklopca, sastojci: 250 g riže okruglog zrna, 120 g šećera, 1 l mlijeka s 3,5 % mliječne masti i 1,5 g soli
  - Zagrijavanje: trajanje oko 5 min 30 s, stupanj snage 8.
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 2.

20.7 Kuhanje riže

Recept prema DIN 44550
Temperatura vode: 20 °C

- Posuda Ø 16 cm s poklopcem, sastojci: 125 g riže dugog zrna, 300 g vode i prstohvat soli
  - Zagrijavanje: trajanje oko 2 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 2
- Posuda Ø 20 cm s poklopcem, sastojci: 250 g riže dugog zrna, 600 g vode i prstohvat soli
  - Zagrijavanje: trajanje oko 2 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 2.

20.8 Pečenje svinjskog filea

Početna temperatura filea: 7 °C

- Tava Ø 24 cm bez poklopca, sastojci: 3 svinjska filea, ukupna težina oko 300 g, debljine 1 cm i 15 ml suncokretovog ulja
  - Zagrijavanje: trajanje oko 1 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 7

20.9 Priprema palačinki

Recept prema DIN EN 60350-2

- Tava Ø 24 cm bez poklopca, sastojci: 55 ml tijesta po palačinki
  - Zagrijavanje: trajanje 1 min 30 s, stupanj snage 9
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 7

20.10 Pečenje smrznutog pomfrita

- Posuda Ø 20 cm bez poklopca, sastojci: 2 l suncokretovog ulja. Za svako pečenje: 200 g smrznutog pomfrita, debljine 1 cm.
  - Zagrijavanje: stupanj snage 9 sve dok ulje ne postigne temperaturu od 180 °C.
  - Nastavak kuhanja: stupanj snage 9

Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:
www.bosch-home.com/welcome

Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.
Find out everything about the many ways Bosch can support you:
www.bosch-home.com/service
Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company

9001721424 (020210)
sr, hr

tehnoteka

https://tehnoteka.rs

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Bosch, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanesenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

https://tehnoteka.rs/p/bosch-ugradna-ploca-pxx675fc1e-akcija-cena/